

EUSKADI OINEZ



EUSKADI
BASQUE COUNTRY

EUSKADI OINEZ

turismoa.euskadi.eus/eu/

BASQUETOURL, TURISMOAREN EUSKAL AGENTZIA

EUSKO JAURLARITZA



GOBIERNO VASCO

TURISMO, MERKATARITZA ETA
KONTSUMO SAILA

DEPARTAMENTO DE TURISMO,
COMERCIO Y CONSUMO

Eusko Jaurlaritzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusia

Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco

Vitoria-Gasteiz 2025



IBILBIDEEN AURKIBIDEA

OINEZ NATURAGUNE BABESTUETAN BARRENA

10



Urdaibai Biosfera Erreserba	14-23
Euskal Kostaldeko Geoparkea	24-33
Parke Naturalak	34-125
Aiako Harria	34-45
Aizkorri Aratz	46-57
Aralar	58-69
Armañón	70-77
Gorbeia	78-87
Izki	88-97
Pagoeta	98-105
Urkiola	106-115
Valderejo	116-125
Leitzaran Erreserba Naturala	126-133
Añanako Gatz Harana	134-141

IBILBIDE HANDIAK

142



Donejakue Bidea	146-153
Inaziotar Bidea	154-159
GR 38 Ardoaren eta Arrainaren Ibilbidea	160-167
GR 283 Idiazabal Gaztaren Ibilbidea	168-173

IBILALDIAK EUSKADIN BARRENA

174



ZERBITZU ENPRESAK	192
-------------------------	-----



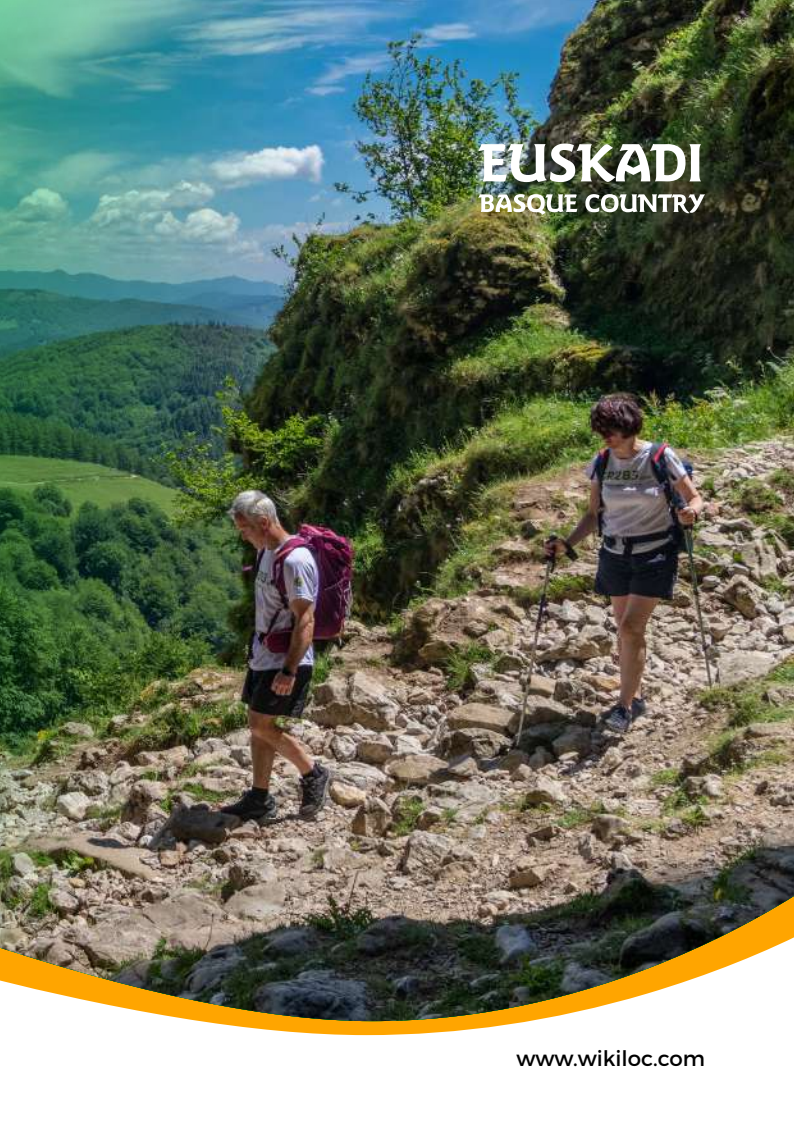
EUSKADI OINEZ

Wikilocen gure
profilean aurki ditzakezu
ibilbideen **informazio**
eta **track** guztiak



Eskaneatu QR kodea ibilbide guztiak
kontsultatzeko eta trackak deskargatzeko
wikiloceko gure profilean
EUSKADI TURISMO. IBILBIDEAK OINEZ

wikiloc

A full-page photograph of two hikers on a rocky trail. The hiker on the left is an older man with grey hair, wearing a white t-shirt, black shorts, and a large red backpack. The hiker on the right is a woman with short brown hair, wearing a white t-shirt with 'P283' on it, black shorts, and a backpack. She is using two trekking poles. They are walking on a steep, rocky path that winds up a hillside. The background shows a vast, green valley with rolling hills and a blue sky with scattered white clouds. The overall scene is bright and sunny.

EUSKADI

BASQUE COUNTRY

www.wikiloc.com



IKONOGRAFIA



9



Ibilbide-irteera



Ibilbide linealaren amaiera



Ibilbide-zenbakia



Ibilbide-hasieran **sartzea**



Aldaera: bide alternatiboa



Ibilbide-**lotunea**



Bidezidorra puntu batera bideratzea



Bide berdea



Parketxea



Informazioa



Aparkalekua



Taberna/jatetxea



Ostatua



Museoa/
Interpretazio zentroa



Bainuetxea



Baseliza/erlijio-eraikina



Begiratokia/panoramika



Koba



Aisia lekua



Gotorlekua/harresia



Interes naturaleko lekua



Historiaurreko Hondakinak



Nahitaez bisitatu
behar duzu...



Euskadi Gastronomika



NATURAGUNE BABESTUAK

11



KOKAPEN-MAPA

NATURAGUNE BABESTUAK

ARMAÑON
PARKE NATURALA

BILBAO

12

URKIOLA
PARKE NATURALA

GORBEIA
PARKE NATURALA

VALDEREJO
PARKE NATURALA

AÑANAKO
GATZ HARANA

MIRANDA
DE EBRO

VITORIA
GASTEIZ

EUSKADI OINEZ

URDAIBAI BIOSFERA
ERRESERBA

PAGOETA PARKE
NATURALA

GEOPARKEA

DONOSTIA
SAN SEBASTIÁN

AIKO HARRIA
PARKE NATURALA

13

LEITZARAN ERRESERBA
NATURALA

ARALAR
PARKE NATURALA

AIZKORRI ARATZ
PARKE NATURALA

IRUÑA

IZKI PARKE
NATURALA

LOGROÑO

OINEZ NATURAGUNE BABESTUETAN BARRENA

14

URDAIBAI BIOSFERA ERRESERBA

Urdaibaiko Biosferaren Erreserba ingurumen- eta kultura-interes handiko naturagunea da, 1984an UNESCOk halakotzat deklaratu zuena.

Euskadiko paisaia- eta natura-aniztasun handiena duen tokietako bat da, eta aparteko balioa duten zenbait sistema naturalen bilgunea, besteak beste, estuarioko sistema, ibaikoa, sistema karstikoa artadi kantauriarrarekin, eta kostaldea, guztiak ere Europar Batasunak sustatutako Natura 2000 Sare ekologikoan jasota daudenak.

Padurak, labarrak, basoak, hondartzak, historia, kultura, tradizioa eta beste hainbat altxor aurkituko dituzte bisitariak Bizkaiko golkoaren ur bildu honetan.

Inguruetako paisaiak dira bisitaldiaren protagonistak. Euskadik eskaintzen dituen esperientzia liluragarrienetako batzuek gozatzeko aukera izango duzu bertan: toki honek gorde duen hegazti-aniztasun handia ikusi eta harekin ikasi, kostaldeko izurde bihurriekin gozatu, Laga hondartzako dunen ondoan

paseatu, Gaztelugatxeko San Joanen panoramika miretsi, pilotaleku ospetsuenetako batean euskal pilotan jokatu edo piraguismoaz gozatu, beste hainbaten artean.

www.turismourdaibai.com



1. Santa Katalina ermita, Mundaka
2. Urdaibaiko panoramika



urdaibai
basque reserve



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago
edukitzeko.

15



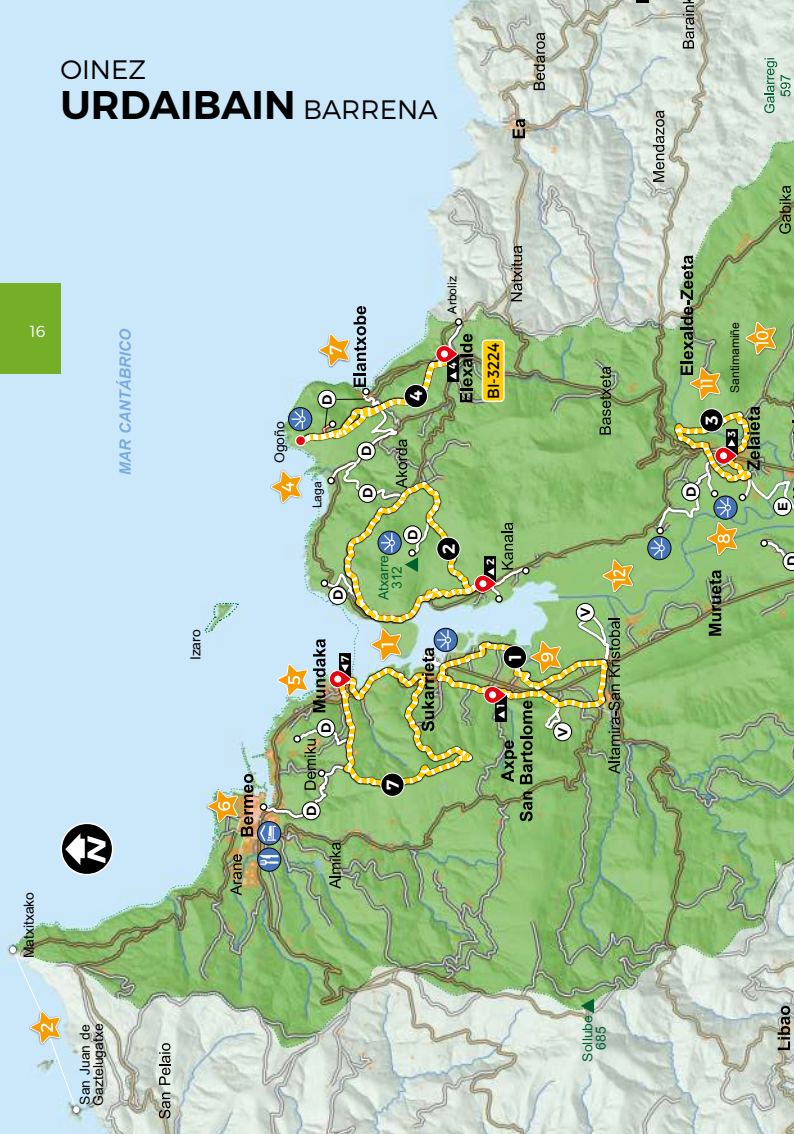
EUROPARC
Turismo Sostenible en
Espacios Protegidos

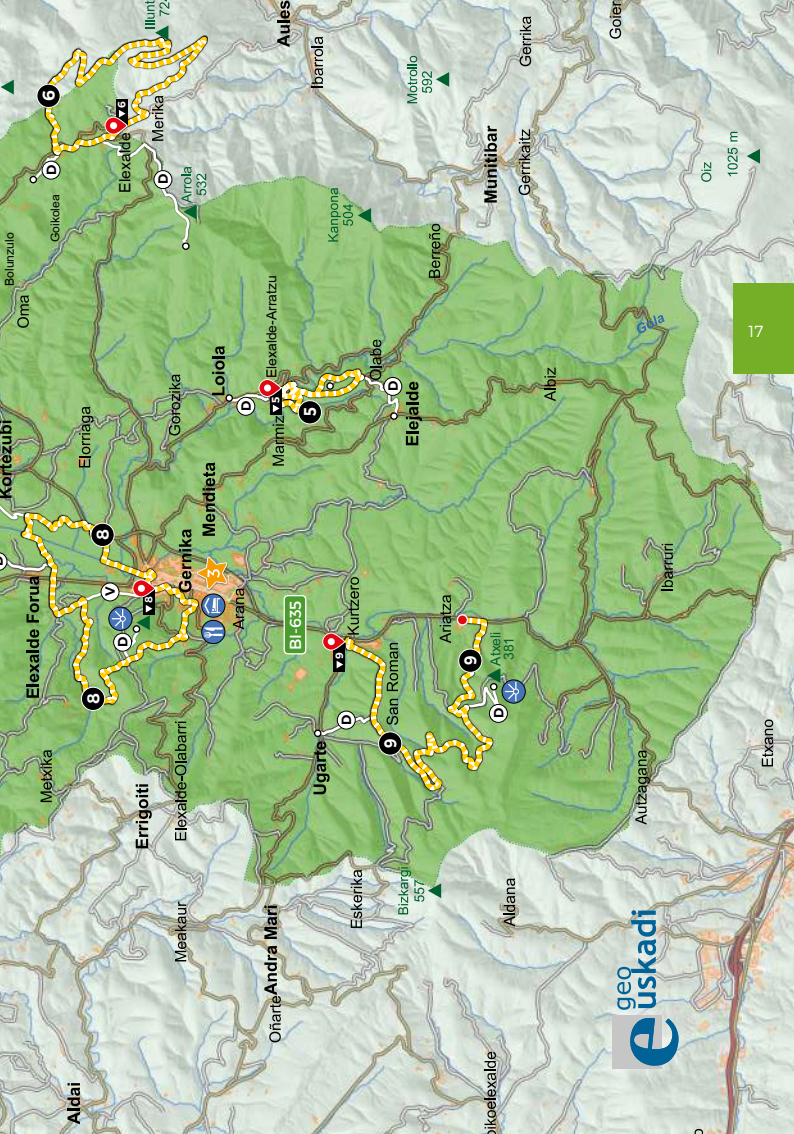
EUSKADI **OINEZ**

OINEZ URDAIBAIN BARRENA

16

MAR CANTÁBRICO





OINEZ URDAIBAIN BARRENA

1. PR-BI 160 OINEZ TXAKOLINAREN ITZALPEAN 7,5 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 00'  +50m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Axpe-Busturiako Udala, (Bizkaia)
⬆ 43.382176, -2.700559

 Seinaleztatutako ibilbidea

2. PR-BI 161 ARTADIAREN ERDI-ERDIAN 8,4 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 45'  +220m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Kanala Aparkalekua, (Bizkaia)
⬆ 43.385389, -2.677999

 Seinaleztatutako ibilbidea

3. PR-BI 163 IBILBIDE BAT ERROTEN ONDOKO ERREKA BATEAN BARRENA 4,4 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 15'  +50m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Zelaieta auzoa, Gautegiz-Arteaga (Bizkaia)
⬆ 43.349486, -2.651785

 Seinaleztatutako ibilbidea

4. PR-BI 165 ITSASO ALDERAKO BIDEA 6,5 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 00'  +165m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** San Andres eliza, Ibarrangelu (Bizkaia)
⬆ 43.390310, -2.631277

 Seinaleztatutako ibilbidea

5. PR-BI 167 GOLAKOREN BIDEZIDORRA

5 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 45'  +130m.  Ibilbide kiribila

 **Ibilbide-IRTEERA:** Aparkalekua, Santo Tomas eliza. Elexalde auzoa (Bizkaia)
⬆ 43.297674, -2.638216

 Seinaleztatutako ibilbidea

19

6. PR-BI 174 ILLUNTZAR, URDAIBAIKO BEGIRATOKIA 10,5 km

Zailtasuna  ⌚ 3h 30'  +420m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Elexalde-Nabarniz (Bizkaia)
⬆ 43.321346, -2.584467

 Seinaleztatutako ibilbidea

7. PR-BI 176 BEGIRADA BAT IRAGAN MEGALITIKOARI 8,4 km

Zailtasuna  ⌚ 3h 00'  +315m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Andra Maria elizaren aurreko parkea, Mundaka (Bizkaia)
⬆ 43.407139, -2.697555

 Seinaleztatutako ibilbidea

8. PR-BI 181 ESTUARIOAREN BIHOTZEAN BARRENA 12,5 km

Zailtasuna  ⌚ 3h 45'  +260m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Villa Argentina, Gernika (Bizkaia)
⬆ 43.318209, -2.678931

 Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ URDAIBAIN BARRENA

9. PR-BI 182 BARNEALDEKO BIDEETAN BARRENA 10,2 km

Zailtasuna 

 3h 00'

 +325m.

 Ibilbide lineala

20



Ibilbide-IRTEERA: Ariatza auzoa, Muxika (Bizkaia)  43.271207, -2.685248

Ibilbide-AMAIERA: Kurtzero auzoa, Muxika (Bizkaia)  43.289370, -2.689615



Seinaleztatutako ibilbidea



OINEZ URDAIBAIN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

22

1



Estuarioa

Erreserbaren bihotza eta ardatz egituratzailea.

2



Matxitxako / Gaztelugatxe

Matxitxako lurmuturra eta Gaztelugatxeko San Joan.

3



Gernika

Gernikako Batzar Etxea eta Zuhaitza.

4



Ogoño / Laga

Ogoño eta Laga hondartza.

5



Mundaka

Mundaka eta haren ezker olatua.

6



Bermeo

Bermeoko portua eta alde zaharra.



Elantxobe

Hirigune historikoa eta arrantzale-portua.



Urdaibai Bird Center

Benetako dokumental bat zuzen-zuzenean.



Ekoetxea Urdaibai

Urdaibaiko ondare naturalari eta kulturalari begirada bat.



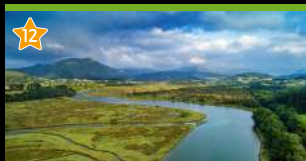
Oma / Santimamiñe

Omako basoa eta Santimamiñeko kobazuloa.



Ereñozar

Ereñozarreko artadia eta Erdi Aroko gailurra.



Padura

Lezkadien arteko paseoa, hezegunean barrena.

OINEZ NATURAGUNE BABESTUETAN BARRENA

EUSKAL KOSTALDEKO

24

GEOPARKEA



Euskal Kostaldeko Geoparkea Zumaia, Deba eta Mutrikuko udalerriek osatzen dute eta Kantauri itsasoaren eta euskal mendien artean dago kokatua. 2010. urtetik Geoparkeen Europako Sareko eta Sare Globaleko kide da, eta 2015. urteaz geroztik, UNESCOren Munduko Geoparkea da.

Geologia da paisaia honetako egiazko protagonista, Lurraren historiako pasarte zirraragarrienak gordetzen baititu. Geoparkeko 13 kilometroko itsaslabarrek haitz-geruzek osatutako formazio ikusgarria gordetzen dute, Flysch izenekoa. Entziklopedia baten antzera, Lurraren historiaren 60 milioi urte baino gehiago irakur daitezke bertan.

Kostaldetik barrualdera joanda, Karstaren mundua aurkituko dugu. Bertan, Europako herri zaharrenetakoaren kultura eta ohiturak ezagutu ahal izango ditugu.

Euskal Kostaldeko Geoparkeak liluratu egingo zaitu. Hemen denbora, lurra, bizitza eta gure espezie propioa dira protagonista.

www.geoparkea.com

© 1. Flysch
2. Bistak Algorritik (Zumaia)

GEO PAR KEA

EUSKAL KOSTALDEA · COSTA VASCA



unesco

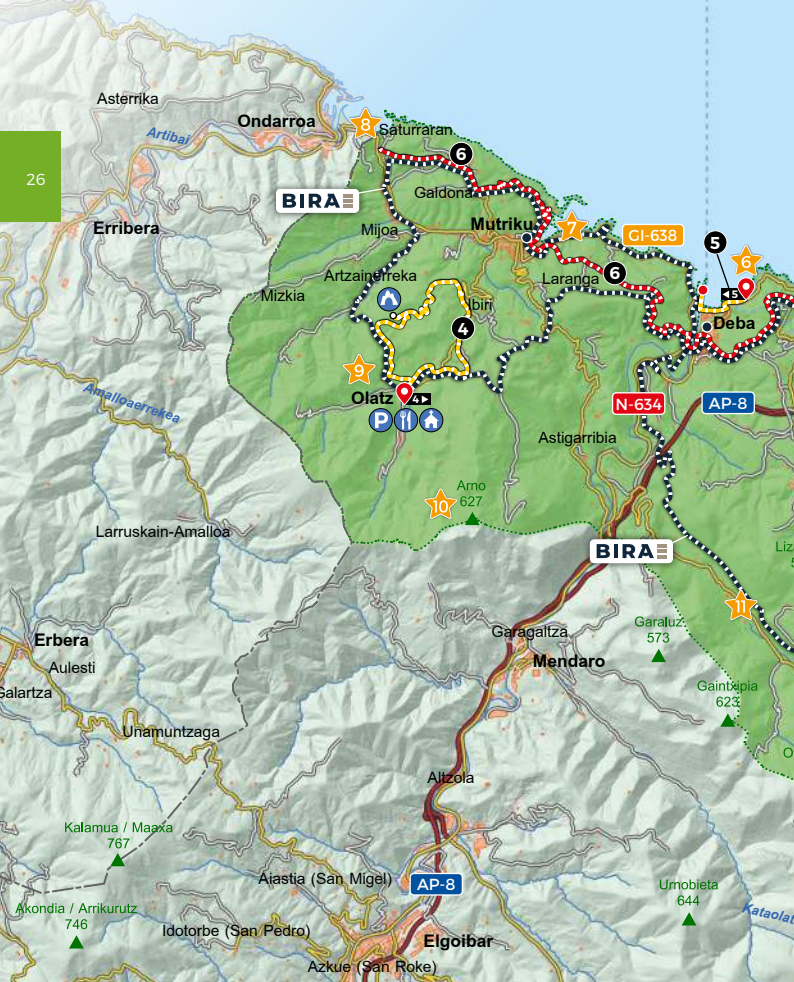
Global Geopark

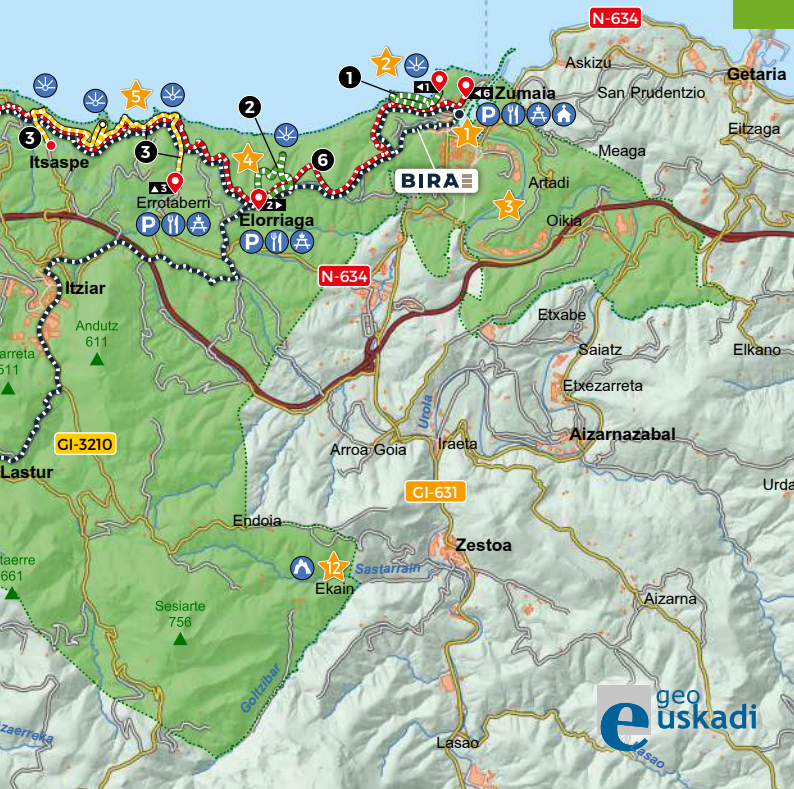


Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago
edukitzeko.

25

OINEZ EUSKAL KOSTALDEKO GEOPARKEAN BARRENA GEOPARKEA





OINEZ EUSKAL KOSTALDEKO GEOPARKEAN BARRENA

1. SL-Gi 5001 ALGORRI

1,9 km

Zailtasuna

⌚ 0h 35'

⛰️ +43m.

🔄 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Itzurun hondartza, Zumaia (Gipuzkoa)

⬆️ 43.30006, -2.25999



Seinaleztatutako ibilbidea

28

2. SL-Gi 5002 ELORRIAGA

2,1 km

Zailtasuna

⌚ 0h 50'

⛰️ +134m.

🔄 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Elorriaga, Deba (Gipuzkoa)

⬆️ 43.288530, -2.286410



Seinaleztatutako ibilbidea

3. PR-Gi 5001 SAKONETA

5,5 km

Zailtasuna

⌚ 1h 55'

⛰️ +288m.

➔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Errotaberri, Deba (Gipuzkoa)

⬆️ 43.288193, -2.306430



Seinaleztatutako ibilbidea

4. PR-Gi 47 OLATZ

6,5 km

Zailtasuna

⌚ 2h 00'

⛰️ +247m.

🔄 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Olatz auzoa, Mutriku (Gipuzkoa)

⬆️ 43.288092, -2.407547



Seinaleztatutako ibilbidea

5. LAPARI DEBA

1,1 km

Zailtasuna 

⌚ 0h 20'

⚡ +0m.

➔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Deba (Gipuzkoa)

⬆ 43.297405, -2.352357

Seinaleztatu gabeko ibilbidea

29

6. GR 121 TALAIA (ZUMAIA > DEBA)

13,6 km

Zailtasuna 

⌚ 4h 45'

⚡ +649m.

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Algorriko Interpretazio Zentroa, Zumaia (Gipuzkoa)

⬆ 43.299646, -2.255016



Seinaleztatutako ibilbidea



OINEZ EUSKAL KOSTALDEKO GEOPARKEAN BARRENA

30

GEOPARKEKO BIRAK

GEOPARKEKO BIRAK euskal kostaldeko Geoparkeko lekurik esanguratsuenetara eramaten zaitu. Lurraldearen onena hiru egunetan oinez ezagutzeko aukera ematen dizu ibilbide zirkularrak.

ZUMAIA - MUTRIKU

🕒 06h 45' → 17,7 KM 📈 ±1080 M  Seinaleztatutako ibilbidea

MUTRIKU - DEBA

🕒 06h 20' → 16,6 KM 📈 ±1052 M  Seinaleztatutako ibilbidea

DEBA - ZUMAIA

🕒 06h 50' → 19,7 KM 📈 ±1030 M  Seinaleztatutako ibilbidea

FLYSCH



Ezagutu flyscha, Lurraren historiako 60 milioi urte erakusten dizkizuten labar ikusgarriak eta biziz betetako marearteko zabalguneak.

KARST



Karsta, antzinako koralezko arrezifeak. Mantu berde baten azpian lurpeko mundu aparta ezkutatzen duen paisaia.

www.geoparkea.eus

GEO PAR KEA B I R A

31



TRACK



EUSKADI OINEZ

OINEZ EUSKAL KOSTALDEKO GEOPARKEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

32

1



Zumaia

Xarma handiko kostaldeko herri bat.

2



Itzurun-Algorri

Geoparkeko santutegi geologikoa.

3



Urola

Dunak, padurak eta artadiak.

4



Elorriaga

Itsaslabar itzelak eta zelai zoragarriak.

5



Sakoneta

Geologiako museo zirraragarria.

6



Deba

Milaka urteko historia.



Mutriku

Euskal kostaldeko altxorra.



Saturraran

Flysch beltzeko hondartza ezkutua.

33



Olatz

Oso esperientzia tentagarria.



Arno

Geoparkeko piramide estaliak.



Lastur

Geoparkeko haran itxia.



Ekain

Gizadiaren Ondare.

OINEZ PARKE NATURALETAN BARRENA

AIAKO HARRIA PARKE NATURALA

34



Edertasun paregabeko leku hau Pirinioen inguruko mendietan kokatuta dago, Gipuzkoako ekialdeko muturrean.

Hiru tontor nagusiak Irumugarrieta, Txurumurru eta Erroilbide dira, eta ongi seinalaztatutako hainbat ibilbide daude igotzeko.

Aiako Harritik, Txingudiko Badia, Hondarribia, Irun eta Hendaiako herriak, Jaizkibel mendia eta Oiartzungo harana ikusiko dituzu. Aiztondoko sakanak 100 metroko ur-jauzi bat du, eta oso paisaia berezia eskaintzen du.

Aiako Harriko harri-masaren barruan, meatzeetako hamarka putzu eta galeria daude. Arditurriko meatzean (Oiartzunen), oso bisitaldi interesgarria egin daiteke Parke Naturaleko Parketxetik. Zentro hori meatzeetako laborategia izan zen bere garaian. Bisitaldian, erromanizazioaren garaitik 1984ra arte iraun zuen meatze-ustiatagia ikusi ahal izango duzu.

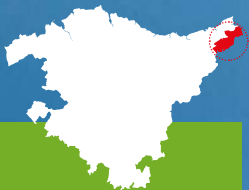
Frantziako mugarekiko hurbiltasuna dela-eta, ingeniari militarrek inguruko mendi-goraguneak aukeratu zituzten egungo Parkearen lurraldean gotorleku batzuk egiteko (erraz bisitatzeko modukoak dira).

www.gipuzkoanatura.eus

- © 1. Erreka baten ondoko ibilaldia
2. Aiako Harriko panoramika



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko



Hedadura: 6.913 ha **Altitudea:** Txurrumurru (821m), Erroilbide (843m)



PARKETXEA

Minas de Arditurri · Oiartzun (Gipuzkoa)

T. 943 495 069 · E. arditurri@gipuzkoamendizmendi.net

35

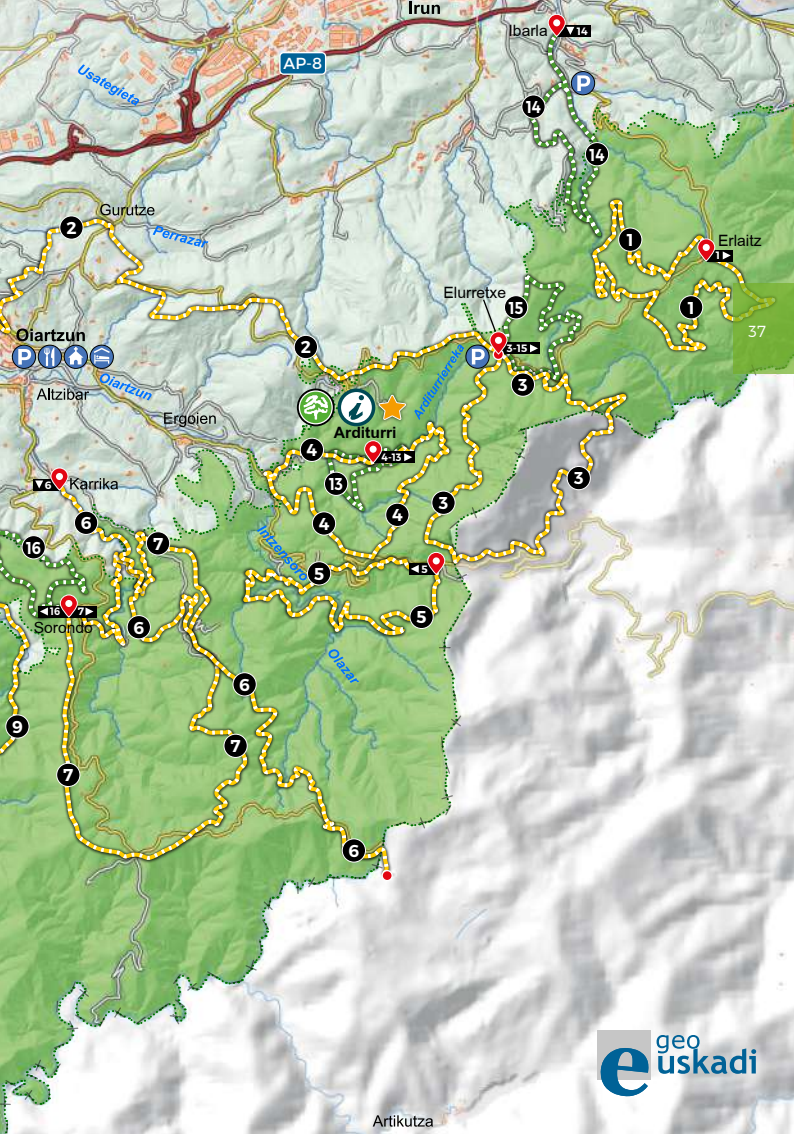


OINEZ **AIAKO HARRIA**

PARKE NATURELEAN BARRENA



36



OINEZ AIAKO HARRIA PARKE NATURALEAN BARRENA

1. PR-Gi 1012 Meazuriko itzulia

11 km

Zailtasuna 

 4h 10'

 +670m.

 Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Erlaitz, Irun (Gipuzkoa)
 43.305138, -1.756329

 Seinaleztatutako ibilbidea

2. PR-Gi 1011 Oiartzundik Aiako Harrira

10 km

Zailtasuna 

 3h 35'

 +688m.

 Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Oiartzun (Gipuzkoa)
 43.299139, -1.860137

 Seinaleztatutako ibilbidea

3. PR-Gi 1010 Aiako Harriko tontorrei bira

11,1 km

Zailtasuna 

 5h 30'

 +988m.

 Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Elurretxe, Irun (Gipuzkoa)
 43.295239, -1.786557

 Seinaleztatutako ibilbidea

4. PR-Gi 1009 Arditurriko meategiak

7,7 km

Zailtasuna 

 3h 15'

 +551m.

 Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arditurri, Oiartzun (Gipuzkoa)
 43.284135, -1.804314

 Seinaleztatutako ibilbidea

5. PR-Gi 1008 Tornola erreko iturburua 9 km

Zailtasuna  ⌚ 3h 55'  +682m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Aritxulegi, Oiartzun (Gipuzkoa)
⬆ 43.272084, -1.795714

 Seinaleztatutako ibilbidea

39

6. PR-Gi 1007 Artikutzako trenbide zaharra 10,6 km

Zailtasuna  ⌚ 4h 20'  +953m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Karrika, Oiartzun (Gipuzkoa)
⬆ 43.281637, -1.851267

 Seinaleztatutako ibilbidea

7. PR-Gi 1006 Aiako Harriko bihotza 14,4 km

Zailtasuna  ⌚ 5h 20'  +831m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Sorondo, Oiartzun (Gipuzkoa)
⬆ 43.267880, -1.850282

 Seinaleztatutako ibilbidea

8. PR-Gi 1005 Erreteriatik Aiako Harrira 7,4 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 30'  +367m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Beraun, Erreteria (Gipuzkoa)
⬆ 43.309284, -1.915560

 Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ AIAKO HARRIA PARKE NATURALEAN BARRENA

9. PR-Gi 1004 Aldurari itzulia

12,5 km

Zailtasuna

5h 05'

+845m.

Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Idoia, Erreteria (Gipuzkoa)

43.258529, -1.889015



Seinaleztatutako ibilbidea

40

10. PR-Gi 1003 Urdabururi itzulia

11,2 km

Zailtasuna

4h 10'

+651m.

Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Barrengoloia, Erreteria (Gipuzkoa)

43.266877, -1.895686



Seinaleztatutako ibilbidea

11. PR-Gi 1002 Igoringo trikuharriak

8,5 km

Zailtasuna

3h 05'

+445m.

Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Epele, Hernani (Gipuzkoa)

43.252522, -1.946428



Seinaleztatutako ibilbidea

12. PR-Gi 1001 Ugaldetxoko basoak

10,6 km

Zailtasuna

4h 50'

+854m.

Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Ugaldetxo, Hernani (Gipuzkoa)

43.224396, -1.925170



Seinaleztatutako ibilbidea

13. SL-Gi 1007 Arditurriko bira

3,3 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 20'  +217m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arditurri, Oiartzun (Gipuzkoa)
⬆ 43.284135, -1.804314

 Seinaleztatutako ibilbidea

41

14. SL-Gi 1006 Aitzondoko ur-jauzia

7,1 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 20'  +255m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Ibarla, Irun (Gipuzkoa)
⬆ 43.329215, -1.777139

 Seinaleztatutako ibilbidea

15. SL-Gi 1005 Elurzuloen bidea

4,9 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 40'  +214m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Elurretxe, Irun (Gipuzkoa)
⬆ 43.295239, -1.786557

 Seinaleztatutako ibilbidea

16. SL-Gi 1004 Elorrietako kaskoa

4,7 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 45'  +292m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Sorondo, Oiartzun (Gipuzkoa)
⬆ 43.267880, -1.850282

 Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ AIAKO HARRIA PARKE NATURALEAN BARRENA

17. SL-Gi 1003 Arbasoen aztarnak

8 km

Zailtasuna 

 2h 45'

 +377m.

 Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Listorreta, Errenteria (Errenteria)
 43.267781, -1.901733

 Seinaleztatutako ibilbidea

42

18. SL-Gi 1002 Sagarraren bidea

4,1 km

Zailtasuna 

 1h 30'

 +215m.

 Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Ereñozu (Gipuzkoa)
 43.242098, -1.940151

 Seinaleztatutako ibilbidea

19. SL-Gi 1001 Hernanitik Aiako Harrira

5,3 km

Zailtasuna 

 1h 40'

 +155m.

 Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Hernani (Gipuzkoa)
 43.264885, -1.976029

 Seinaleztatutako ibilbidea



OINEZ AIAKO HARRIA PARKE NATURALEAN BARRENA



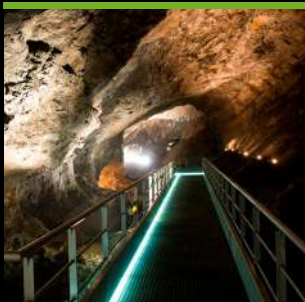
Nahitaez bisitatu behar duzu...

44



Albaola Itsas Kultur Faktoria

Historia biziberritzeko toki bat. Ontzigintzaren eremuan Pasaia izan zuen iragan loriatsuaren oroipena. Itsas tradizioa berpizteko tokia, etorkizuneko belaunaldientzako ondare bat ere suposatzen duena.



Arditurriko meatzegunea

Arditurriko meazuloak orain 2.000 urtetik hona ia etengabe ustiatu diren bakanetakoak dira. Bisitaldi gidatuak antolatu ohi dira, historian barrena ibilbide bat egiteko.



Informazio gehiago: www.oarsoaldeaturismoa.eus
www.bidasoaturismo.com



Nahitaez probatu behar duzu...

45



Bisitatu sagardotegi bat

Sagardoa, bakailao-tortilla, txuletoa, eta, postrerako, gazta eta intxaurreak, horixe da euskal sagardotegietako menu tipikoa.

Txotxaren erritua:

Txotx! oihua entzutean mahaikideak upelera hurbiltzen dira, ilara ordenatu bat osatu eta edalontzia sagardo-upelaren txorrotaren azpian jartzeko, lurrera ahalik eta gutxien botatzen ahaleginduz.

Euskal esperientzia bene-benetako bat.

OINEZ PARKE NATURALETAN BARRENA

AIZKORRI ARATZ PARKE NATURALA

46



Gipuzkoako sai arreen koloniarik handienara hurbildu, Arrikruzeko kobazuloa bisitatu, Iturrigorriko pagadi izugarria zeharkatu edota Euskadiko gailurrik ezagunenetako batzuetan zehar latxa ardiengandik hurbil ibili; hori guztia egin dezakezu Parke honetan. Bertako mendilerroa erreferentzia da euskal mendizaleentzat, eta benetako mendi-harresi bat da Gipuzkoaren eta Arabaren artean.

Euskadiko mendikaterik garaiena izateaz gain, Aizkorri-Aratzeko Parke Naturaleko kultura-ondarea oso aipagarria da: trikuharriak, antzinako kobazuloak eta

erromatarren garaiko galtzadak daude bertan.

Oso ezaguna da Gipuzkoaren eta Arabaren artean dagoen San Adriango tunela, errege-bide eta Done Jakue bide izan zen antzinako galtzadak zeharkatzen duen tunela.

Arantzazuko ingurunea ere nabarmendu egiten da bere erlijio-eta kultura-tradizioagatik, eta aukera paregabea eskaintzen du santutegiko espiritualtasunaz gozatzeko.

www.gipuzkoanatura.eus
www.aizkorriaratzparkea.eus

📷 1. Aizkorriko gailurra eta aterpea
2. Oñati inguruko paisaia



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko



Hedadura: 15.919 ha **Altitudea:** Aketegi (1.551 m)



PARKETXEA

Arantzazu, Oñati (Gipuzkoa)

T. 943 782 894 • E. arantzazu@gipuzkoamendizmendi.net

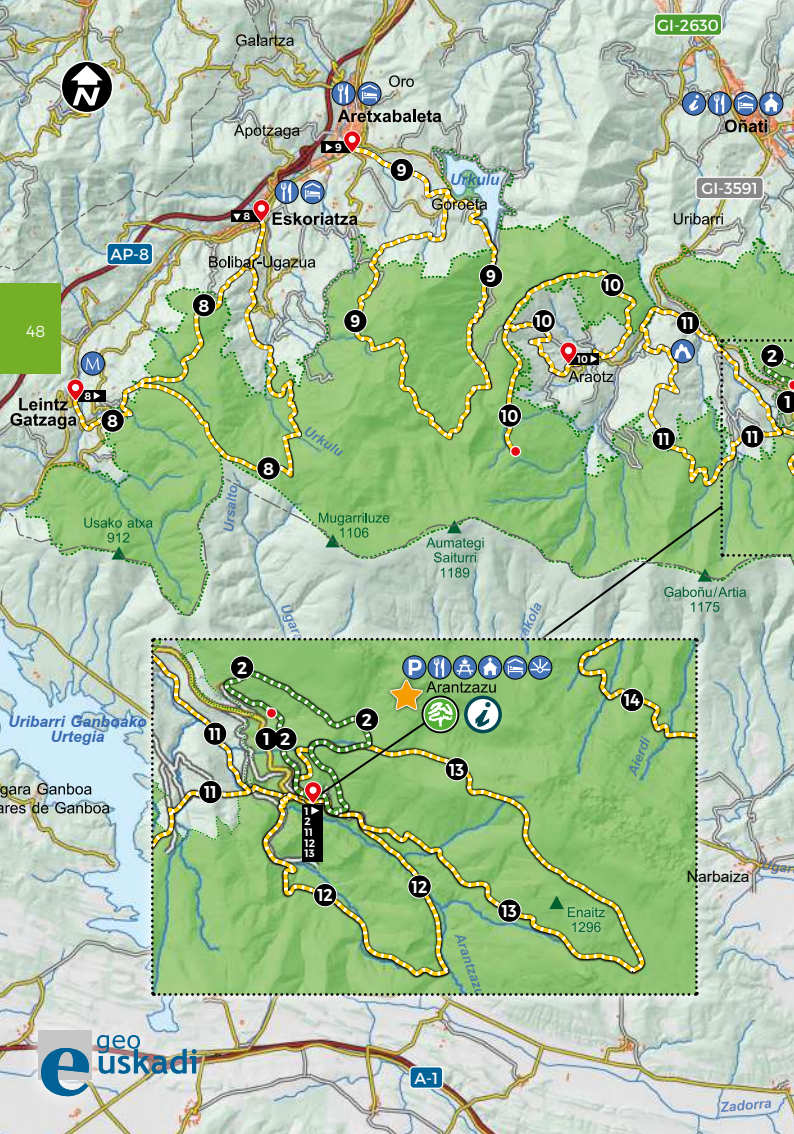
Araia (Araba/Álava)

T. 945 386 964 / 688 629 932 • E. parketxe.aizkorriaratz@gmail.com

Zegama (Gipuzkoa)

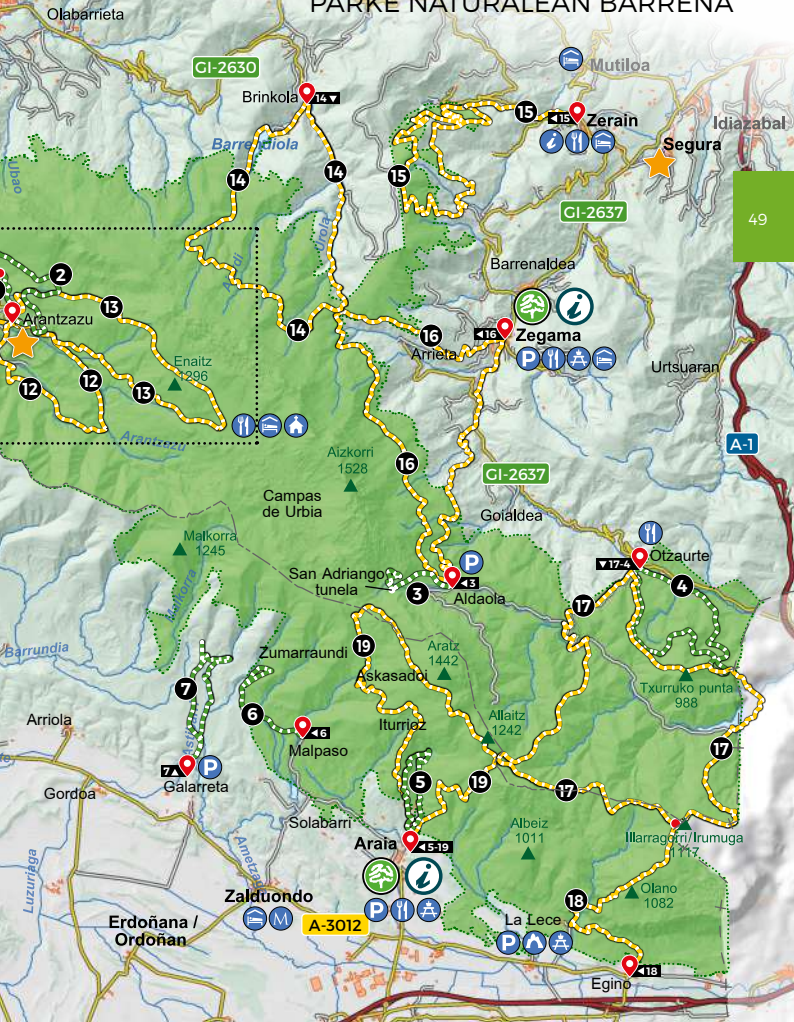
T. 943 802 187 • E. anduetza@gipuzkoamendizmendi.net

47



OINEZ AIZKORRI-ARATZ

PARKE NATURELEAN BARRENA



OINEZ AIZKORRI-ARATZ PARKE NATURALEAN BARRENA

1. PA-02 Arantzazuko bidezidor irisgarria 1,2 km

Zailtasuna  ⌚ 0h 35'  +117m. ➔ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arantzazu, Oñati (Gipuzkoa)
⬆ 42.980084, -2.400913

 Seinaleztatutako ibilbidea



2. SL-Gi 3001 Larrez larre 7,1 km

Zailtasuna  ⌚ 3h 00'  +509m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arantzazu, Oñati (Gipuzkoa)
⬆ 42.980019, -2.400292

 Seinaleztatutako ibilbidea

3. SL-Gi 3003 Sandratiko balkoia 3,9 km



Zailtasuna  ⌚ 1h 40'  +278m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Aldaolako aparkalekua (Gipuzkoa)
⬆ 42.935111, -2.303141

 Seinaleztatutako ibilbidea



Organización
de las Naciones Unidas
para la Educación,
la Ciencia y la Cultura

4. SL-Gi 3004 Otzaurteko artzainen bideak 4,9 km

Zailtasuna ⌚ 1h 40' +221m. Ibilbide zirkularra

Ibilbide-IRTEERA: Otzaurte, Zegama (Gipuzkoa)
⬆ 42.938451, -2.260048

Seinaleztatutako ibilbidea

51

5. SL-A 3006 Zirauntza ibaiaren iturburua 3,5 km

Zailtasuna ⌚ 1h 45' +255m. Ibilbide zirkularra

Ibilbide-IRTEERA: Parketxe Araia (Araba/Álava)
⬆ 42.895444, -2.311317

Seinaleztatutako ibilbidea

6. SL-A 3008 Zalduondoko ehun urtetik gorako haritzak 5,2 km

Zailtasuna ⌚ 1h 40' +176m. Ibilbide zirkularra

Ibilbide-IRTEERA: Malpaso aparkalekua, Zalduondo (Araba/Álava)
⬆ 42.910083, -2.337361

Seinaleztatutako ibilbidea

7. SL-A 3009 Galarretako ehun urtetik gorako haritzak 6,2 km

Zailtasuna ⌚ 2h 00' +250m. Ibilbide zirkularra

Ibilbide-IRTEERA: San Pablo aparkalekua, Galarreta (Araba/Álava)
⬆ 42.905806, -2.362958

Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ AIZKORRI-ARATZ PARKE NATURALEAN BARRENA

8. PR-Gi 3001 Aitzorrotz inguruak

13,6 km

Zailtasuna  ⌚ 5h 05'  +817m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Eskoriatza (Gipuzkoa)  43.015666, -2.525070
Leintz-Gatzaga (Gipuzkoa)  42.985923, -2.568077

 Seinaleztatutako ibilbidea

9. PR-Gi 3002 Kurutzebarriko itzulia

18,9 km

Zailtasuna  ⌚ 6h 45'  +983m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Aretxabaleta (Gipuzkoa)
 43.027936, -2.504290

 Seinaleztatutako ibilbidea

10. PR-Gi 3003 Uraren bidea

10,3 km

Zailtasuna  ⌚ 3h 50'  +588m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Araotz, Oñati (Gipuzkoa)
 42.991773, -2.455733

 Seinaleztatutako ibilbidea

11. PR-Gi 3004 Kontrabandisten bideak

13,1 km

Zailtasuna  ⌚ 5h 30'  +980m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arantzazu, Oñati (Gipuzkoa)
 42.979606, -2.401520

 Seinaleztatutako ibilbidea

12. PR-Gi 3005 Ezkutuko bidea

7,3 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 40'  +410m.  Ibilbide zirkularra

 **Puntos de SALIDA:** Arantzazu, Oñati (Gipuzkoa)
⬆ 42.979606, -2.401520

 Seinaleztatutako ibilbidea

53

13. PR-Gi 3006 Urbiako bidea

11,4 km

Zailtasuna  ⌚ 4h 30'  +744m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arantzazu, Oñati (Gipuzkoa)
⬆ 42.978013, -2.395784

 Seinaleztatutako ibilbidea

14. PR-Gi 3007 Aizkorbeko urei jarraituz

13,9 km

Zailtasuna  ⌚ 4h 45'  +631m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Brinkola, Legazpi (Gipuzkoa)
⬆ 43.016268, -2.334833

 Seinaleztatutako ibilbidea

15. PR-Gi 3008 Aizkorpeko burdinbidea

18,3 km

Zailtasuna  ⌚ 6h 40'  +994m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Zerain (Gipuzkoa)
⬆ 43.012452, -2.273434

 Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ AIZKORRI-ARATZ PARKE NATURALEAN BARRENA

16. PR-Gi 3009 Aizkorriko atea

18 km

Zailtasuna  ⌚ 6h 45'  +1.077m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Zegama (Gipuzkoa)
⬆ 42.976106, -2.292286

 Seinaleztatutako ibilbidea

17. PR-Gi 3010 Partzoneriako basoa

20,2 km

Zailtasuna  ⌚ 7h 15'  +1.061m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Otzaurte, Zegama (Gipuzkoa)
⬆ 42.938451, -2.260048

 Seinaleztatutako ibilbidea

18. PR-A 3011 Lezeko Kobarako itzulia

12 km

Zailtasuna  ⌚ 3h 30'  +550m.  Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Egino (Araba/Álava)
⬆ 42.871819, -2.26779

 Seinaleztatutako ibilbidea

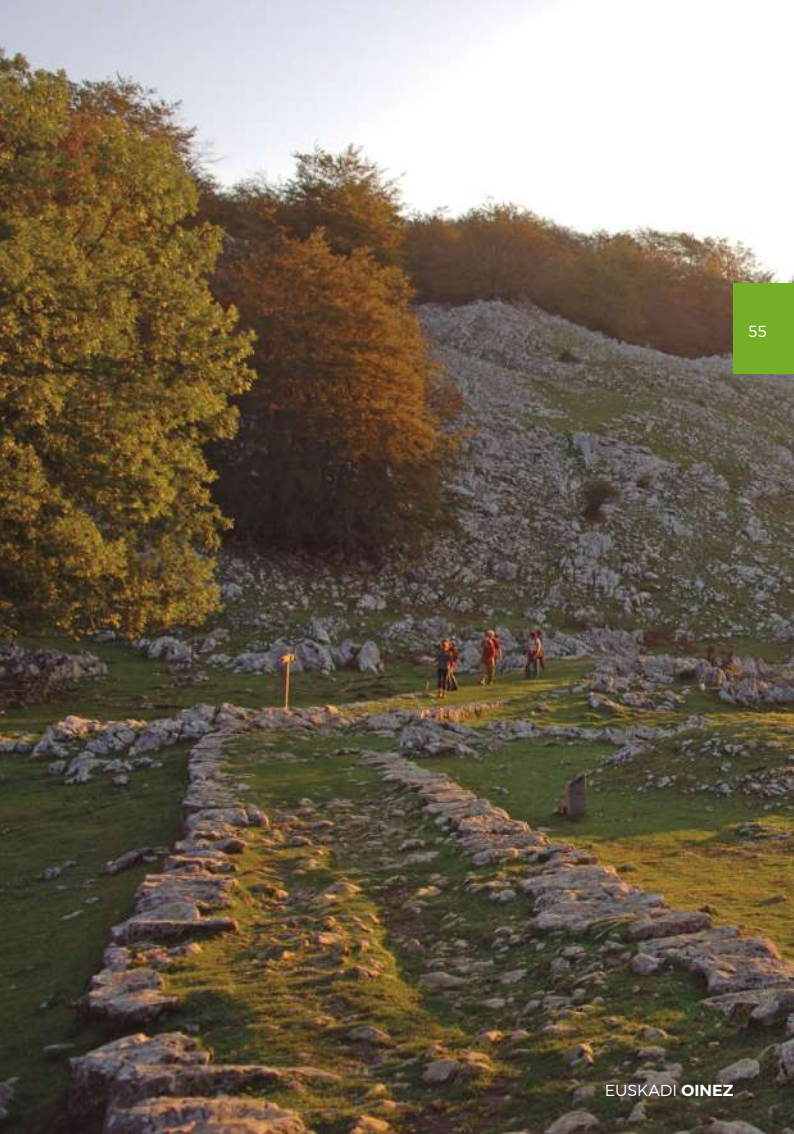
19. PR-A 3012 Aratzeko sekretuak

14,5 km

Zailtasuna  ⌚ 4h 45'  +735m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Araia (Araba/Álava)
⬆ 42.895388, -2.311291

 Seinaleztatutako ibilbidea



OINEZ AIZKORRI-ARATZ PARKE NATURALEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

56



Arantzazuko Santutegia

Giro hunkigarri batean dago, amildegi gainean zintzilik eta harkaiztegien gainean eraikia. Euskadin egonez gero ezinbestean bisitatu beharreko tokia da. Balio artistiko nabarmena dauka eta zirrara eragiten dio bisitari orori.



Segura

Bere parte zaharra monumentu multzo deklaratu dute, eta Erdi Aroko xarmari eusten dio, iragan mendeetan merkataritza-bide nagusietako bat izan zelako Gaztelaren eta kostaldearen artean.



Informazio gehiago: www.goieriturismo.com
www.turismodebagoiena.eus
www.arabakolautada.eus

Nahitaez probatu behar duzu...



57

Idiazabal gazta

Idiazabal gazta Euskadin eta Nafarroan egiten da orain milaka urtetik. Goierri eskualdeko herri txiki batek ematen dio izena. Ardi latxaren esne gordinez eta animalia-jatorriko gatzagiz egiten da. Etxean egindako artisau-gazta dugu.

Nahitaez bisitatu behar duzu Idiazabal Gaztaren Interpretazio Zentroa. Idiazabal (Gipuzkoa) | T. 943 18 82 03

OINEZ PARKE NATURALETAN BARRENA

58

ARALAR PARKE NATURALA

Abaltzisketa eta Ataun dira Parke honetan sartzeko bi ateak. Euskadiko mendi-eremurik garrantzitsuenetako bat da azalerari, altitueari, lurzorua erabilerari eta balio naturalei dagokionez. Halaber, jende gehien erakartzen duenetako bat da. Goierri eta Tolosaldeko eskualdeen artean kokatuta dago, eta lehen mailako paisaia-erreferentzia da, Txindoki (Larrunari) mendiko tontor enblematikoarekin.



1. Parke naturalaren baso tipikoa
2. Txindoki mendia

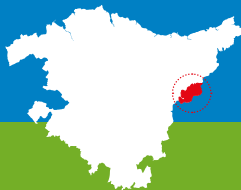
Ingurunea aproposa da baserri bat hurbil-hurbiletik ezagutzeko, Idiazabal gazta eta familiako upeltegi bateko sagardoa dastatzeko, mendiko bizikleta batean ibiltzeko, zaldiz ibiltzeko eta monumentu megalitikoak ikusteko: hogeita hamar bat trikuharri, tumuluak, monolitoak, aztarnategiak (kobazuloan eta aire zabalean), bi harrespil... Horri guztiari lotuta, Ataungo Barandiaran Museoa azpimarratu beharra dago. Museoak, gainera, Parkearen inguruko informazio-eta interpretazio-zerbitzuak eskaintzen ditu.

Bestalde, mendi-ibilbide txiki eta handi batzuk daude balizatuta, eta oinezkoentzako konexioak daude jolas-ekipamenduz hornitutako eremuen artean. Lizarrustiko mendatean, beste informaziogune bat duzu (aterpetxea eta jatetxea ere bada).

www.gipuzkoanatura.eus



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko



Hedadura: 10.971 ha **Altitudea:** Irumugarrieta (1.426 m), Gambo (1.417 m), Txindoki (1.340 m)



PARKETXEA

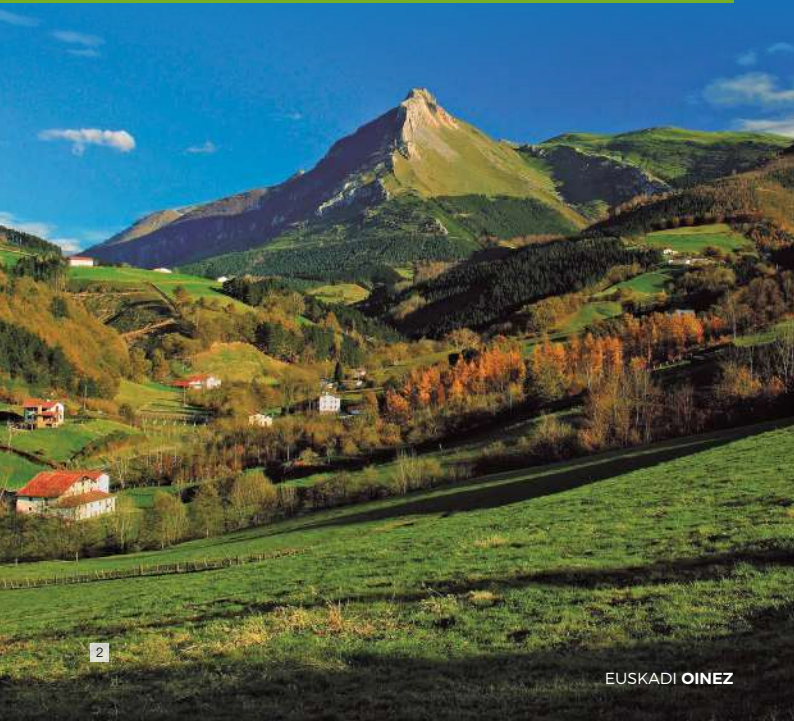
Lizarrusti, Ataun (Gipuzkoa)

T. 943 582 069 • E. lizarrusti@gipuzkoamendizmendi.net

Barandiaran Museoa, Ataun (Gipuzkoa)

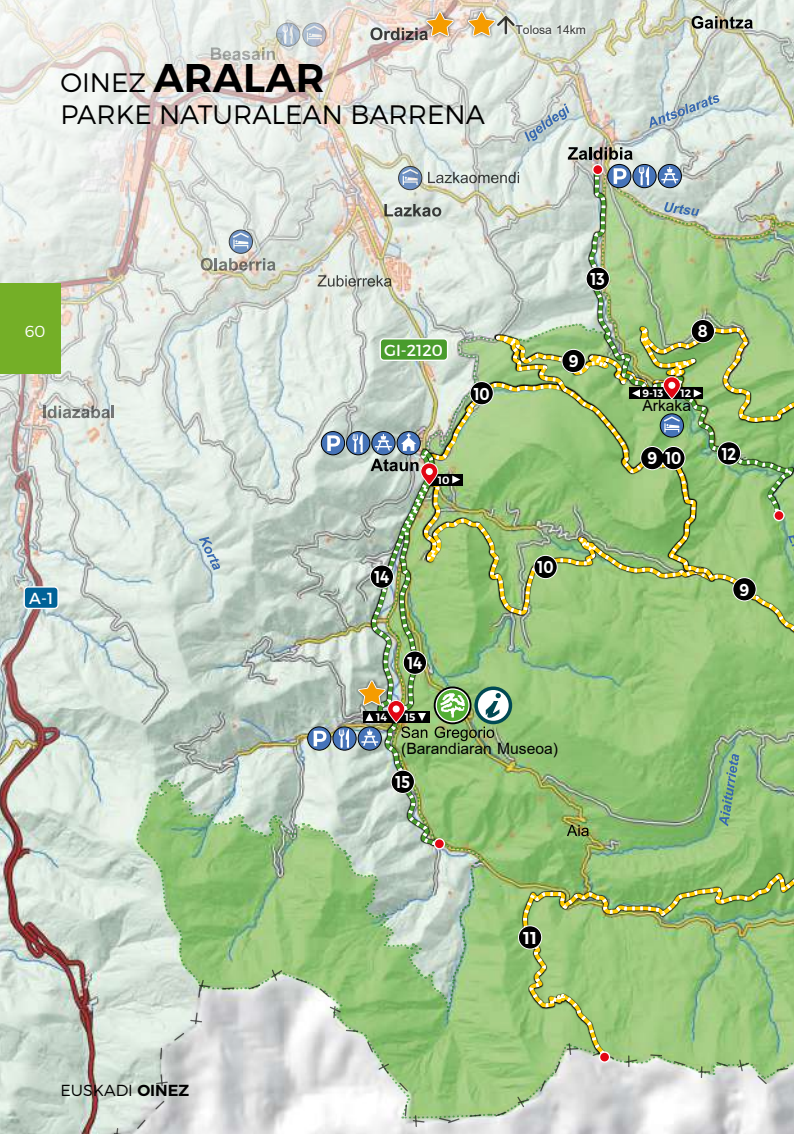
T. 943 180 335 • E. barandiaran@gipuzkoamendizmendi.net

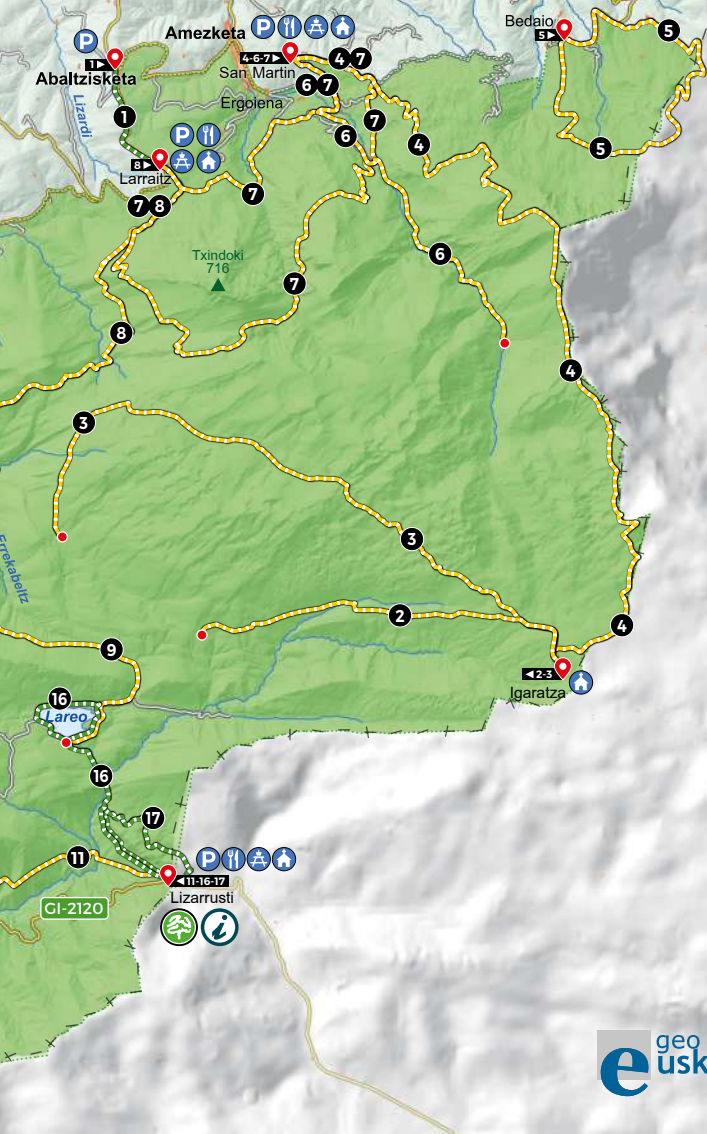
59



OINEZ **ARALAR**

PARKE NATURELEAN BARRENA





OINEZ ARALAR PARKE NATURALEAN BARRENA

1. PA-01/SL-Gi 2001 Larraitzeko bidezidor irisgarria 1,5 km

Zailtasuna  ⌚ 0h 25'  +37m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Abaltzisketa (Gipuzkoa)
⬆ 43.047776, -2.105269

 Seinaleztatutako ibilbidea



2. PR-Gi 2010 Eniriorako bidea 5 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 35'  +47m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Igaratza, Enirio-Aralar (Gipuzkoa)
⬆ 42.984220, -2.041790

 Seinaleztatutako ibilbidea

3. PR-Gi 2009 Alotza bidea 8,7 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 50'  +146m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Igaratza, Enirio-Aralar (Gipuzkoa)
⬆ 42.984220, -2.041790

 Seinaleztatutako ibilbidea

4. PR-Gi 2008 Malloetako zeharkaldia 12,8 km

Zailtasuna  ⌚ 5h 35'  +1.327m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** San Martín, Amezketa (Gipuzkoa)
⬆ 43.048122, -2.079655

 Seinaleztatutako ibilbidea

5. PR-Gi 2007 Zarateko itzulia

7,2 km

Zailtasuna 

 2h 45'

 +447m.

 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Bedaio, Tolosa (Gipuzkoa)

 43.050218, -2.040059



Seinaleztatutako ibilbidea

63

6. PR-Gi 2006 Meatzeko bidea

5,4 km

Zailtasuna 

 2h 45'

 +757m.

 Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: San Martín, Amezketa (Gipuzkoa)

 43.048122, -2.079655



Seinaleztatutako ibilbidea

7. PR-Gi 2005 Txindoki bidezidorra

14,9 km

Zailtasuna 

 6h 40'

 +1.146m.

 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: San Martín, Amezketa (Gipuzkoa)

 43.048122, -2.079655



Seinaleztatutako ibilbidea

8. PR-Gi 2004 Ausa Gaztelu bidezidorra

10,6 km

Zailtasuna 

 4h 15'

 +643m.

 Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Larraitz, Abaltzisketa (Gipuzkoa)

 43.037052, -2.099421



Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ ARALAR PARKE NATURALEAN BARRENA

9. PR-Gi 2003 Arkaka Lareo bidezidorra 13,2 km

Zailtasuna  ⌚ 5h 05'  +1.036m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arkaka, Zaldibia (Gipuzkoa)
⬆ 43.013805, -2.140416

 Seinaleztatutako ibilbidea

10. PR-Gi 2002 Intsustiko itzulia 13,3 km

Zailtasuna  ⌚ 4h 35'  +823m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** San Martín, Ataun (Gipuzkoa)
⬆ 43.003631, -2.176180

 Seinaleztatutako ibilbidea

11. PR-Gi 2001 Nafarroako bideak 9,6 km

Zailtasuna  ⌚ 4h 40'  +879m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Lizarrusti, Ataun (Gipuzkoa)
⬆ 42.960463, -2.099547

 Seinaleztatutako ibilbidea

12. SL-Gi 2009 Osinberde bidezidorra 3,5 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 50'  +404m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arkaka, Zaldibia (Gipuzkoa)
⬆ 43.013805, -2.140416

 Seinaleztatutako ibilbidea

13. SL-Gi 2008 Amundarainerreka bidezidorra 3,6 km

Zailtasuna  ⌚ 0h 50'  +55m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arkaka, Zaldibia (Gipuzkoa)
⬆ 43.013805, -2.140416

 Seinaleztatutako ibilbidea

65

14. SL-Gi 2007 Sara bidezidorra 7,2 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 15'  +215m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** San Gregorio, Ataun (Gipuzkoa)
⬆ 42.978179, -2.181835

 Seinaleztatutako ibilbidea

15. SL-Gi 2006 Sara bidezidorra II 1,9 km

Zailtasuna  ⌚ 0h 30'  +92m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** San Gregorio, Ataun (Gipuzkoa)
⬆ 42.978179, -2.181835

 Seinaleztatutako ibilbidea

16. SL-Gi 2005 Lareo bidezidorra 6,9 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 30'  +388m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Lizarrusti, Ataun (Gipuzkoa)
⬆ 42.960463, -2.099547

 Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ ARALAR PARKE NATURALEAN BARRENA

17. SL-Gi 2004 Allekoko itzulia

3,3 km

Zailtasuna 

 1h 15'

 +185m.

 Ibilbide lineala

66



Ibilbide-IRTEERA: Lizarrusti, Ataun (Gipuzkoa)

 42.960463, -2.099547



Seinaleztatutako ibilbidea



OINEZ ARALAR PARKE NATURALEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

68



Barandiaran Museoa

Museoa bisitatzea euskal kulturaren bihotzean barneratzea da. Euskal kulturaren patriarka esaten zaion José Miguel de Barandiaran euskal apaiz, antropologo eta etnologo ospetsuaren bizitza eta lan oparoa ezagutzeko aukera izango dute bisitariek.



Ordiziako eta Tolosako azokak

Asteazkenetan Ordizian eta larunbatetan Tolosan, azoka horiek nahitaez bisitatu behar dira, baserritarrek produktu freskoenak nola saltzen dituzten ikusteko. Zentzumen guztietarako plazer bat.



Informazio gehiago: www.tolosaldea.eus
www.goierriturismo.com

G Nahitaez probatu behar duzu...



69

Tolosako babarrunak

“Eusko Label Kalitatea” jatorri-deitura duen produktua da. Babarrun more iluna da, ia beltza. Beasaingo odolkiarekin eta Ibarako pipermin ospetsuekin batera dastatu ohi da.

OINEZ PARKE NATURALETAN BARRENA

70

ARMAÑON PARKE NATURALA

Bizkaiko mendebaldeko muturrean, Kantabriarekiko mugan, mendigune bat dago Enkarterriko paisaiaren barruan: Armañongo Parke Naturala. Bertan, landa-izaerako lur muinotar eta menditsuak aurkituko dituzu. Horien artean, Armañon, Ranero, Surbias eta Los Jorrios mendietako tontorrak nabarmentzen dira.

Parkeko zorupean, balio handiko 200 kobazulo eta leize baino gehiago daude. Horien artean, ezinbestekoa da Pozalaguako Kobazuloa bisitatzea, oso gomendagarria baita. Izan ere, formazio ikusgarriak ikusteko aukera ematen du (estalaktita eszentrikoak, bereziki).

Pozalaguako Kobazuloaren inguruetan, Parke Naturalari eta ondoan dagoen Ordunteko eremu menditsuari buruzko informazio gehiago lortu ahal izango duzu; Ordunteko eremua, Armañon bezalaxe, Natura 2000 Sarean sartuta dago.

Landa-izaerako lurralde horretan, eta aziendari dagokionez, bertako hainbat

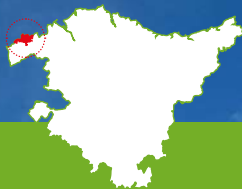
arrazak diraute oraindik, eta erraz ezagut daitezke Parkeko ingurunera egiten den bisitaldian. Horien artean, Karrantzako ardia (muturgorria eta muturbeltza), Enkarterriko txakur billanoa eta behi montxinoa aipa daitezke, besteak beste.



1. Parkeko begiratokia
2. Armañon Parke Naturala



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko



Hedadura: 2.985 ha **Altitudea:** Armañon (854 m) · Los Jorrios (847 m)



PARKETXEA

Ranero, Karrantza (Bizkaia)

T. 688 884 330 · E. armanon.parke.naturala@bizkaia.eus

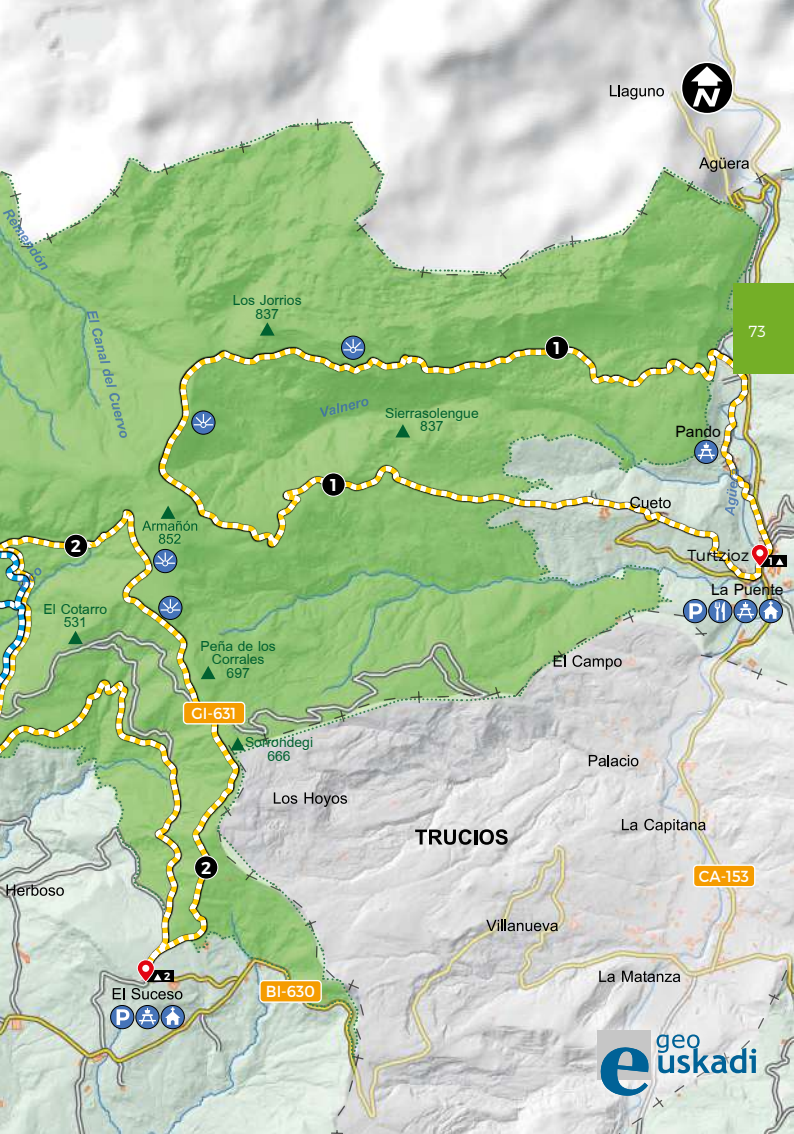
71



OINEZ ARMAÑON

PARKE NATURALEAN BARRENA





Llaguno



Agüera

73

Los Jorrios
837

Valero

Sierrasolengue
837

Pando

Cueto

Turtzioz

La Puente

El Campo

Palacio

La Capitana

TRUCIOS

Villanueva

La Matanza

Los Hoyos

Peña de los
Corrales
697

Sorohidegi
666

Armañón
852

El Cotarro
531

Herboso

El Suceso

BI-630

CI-631

CA-153

OINEZ ARMAÑON PARKE NATURALEAN BARRENA

1. PR-BI 120 Jorrios Ibilbidea

13,2 km

Zailtasuna 

 4h 40'

 +730m.

 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: La Puente aparkalekua, Turtzioz (Bizkaia)

 43.269854, -3.257330



Seinaleztatutako ibilbidea

74

2. PR-BI 121 Sopeñako II

11,5 km



Zailtasuna 

 2h 45'

 +419m.

 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: El Suceso, Karrantza (Bizkaia)

 43.243516, -3.311910



Seinaleztatutako ibilbidea

3. Parketxearen kanpoaldeko ibilbidea

2 km

Zailtasuna 

 50'

 +104m.

 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Parketxe. Ranero auzoa, Karrantza (Bizkaia)

 43.259181, -3.383306

4. Ranerorainoko ibilbidea

4,4 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 30'  +265m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Parketxe. Ranero auzoa, Karrantza (Bizkaia)
⬆ 43.259181, -3.383306

75

5. Surbias - Galupa ibilbidea

17,4 km

Zailtasuna  ⌚ 6h 00'  +848m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Parketxe. Ranero auzoa, Karrantza (Bizkaia)
⬆ 43.259181, -3.383306

6. Sopeñako artadiko ibilbidea I

19,8 km

Zailtasuna  ⌚ 5h 30'  +863m.  Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Parketxe. Ranero auzoa, Karrantza (Bizkaia)
⬆ 43.259181, -3.383306

OINEZ ARMAÑON PARKE NATURALEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

76



Karpin Fauna

20 hektareako azalera duen ehun urtetik gorako finka batean kokatua, zeinetik euskal geografiako haran ikusgarrienetako bat ikusten den, babesleku pribilegiatua da Karpin 55 espezie baino gehiagorentzat, eboluzioaren 3.500 milioi urteren emaitza.



Pozalaguako kobazuloa

Bere estalaktita bitxiengatik da ezaguna, nahi bezala edozein noranzkotan hazten direnak. Aparteko tokia da mundu osoan. 2013. urteko Repsol gidak "bazter turistikorik onena" izendatu zuen.



Informazio gehiago: www.enkarterrialde.eus

G Nahitaez probatu behar duzu...



77

Karrantzako gazta

Ardi-gazta: nabarmentzekoa da gazta hori Enkarterriko bertako Karrantzako ardi-arrazaren esneaz egiten dela.

OINEZ PARKE NATURALETAN BARRENA

78

GORBEIA PARKE NATURALA



Gorbeiaiko Parke Naturala euskal mendizaletasunaren ohiko erreferentziagunea da. Bertako gailurrak (1.482 m) Bizkaiaren eta Arabaren arteko muga ezartzen du, eta bertan dago Gorbeiaiko Gurutze ospetsua.

Gorbeian, oso paisaia desberdinak daude: harkaitz malkartsuak, bazkaleku leunak, urtegi gardenak, ur-jauzi ikusgarriak edo pagadi eta hariztiak. Gainera, multzo karstiko bat ere badago, ia 500 barrunbe katalogatuta dituena.

Gainera, Itxinako Biotopo Babestua eta 100 metrotik gorako Goiuriko urjauzia ere

oso paisaia-elementu azpimarragarriak dira. Aire garbia eta paisaia oparoa ez ezik, hamaika aukera ere aurkituko dituzu gastronomiarekin, aisialdiarekin edo kirolarekin lotuta.

Parkeko paisaiaren kalitatea eta Parkeak euskal herritarrentzat duen esanahi kultural eta afektiboa direla-eta, jarduera ugariren gune bihurtu da eremua: senderismoa, mendia, mendiko bizikletaz eta zaldiz egiteko ibilbideak, espeleologia eta abar.

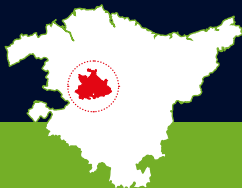
Jolas-ekipamenduak dituzten hainbat gune daude, eta bisitarien bi zentro: bat Arabako Sarria herrian (Baiako Zentralaren parajea) eta bestea Bizkaiko Areatza herrian.

www.gorbeiaparkea.eus

- 📍 1. Gorbeia mendiko tontorra
2. Gorbeiaiko Gurutzea



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko



Hedadura: 20.016 ha **Altitudea:** Gorbeia (1.482 m) · Ziorraga, Areatza (300 m aprox.)



PARKETXEA

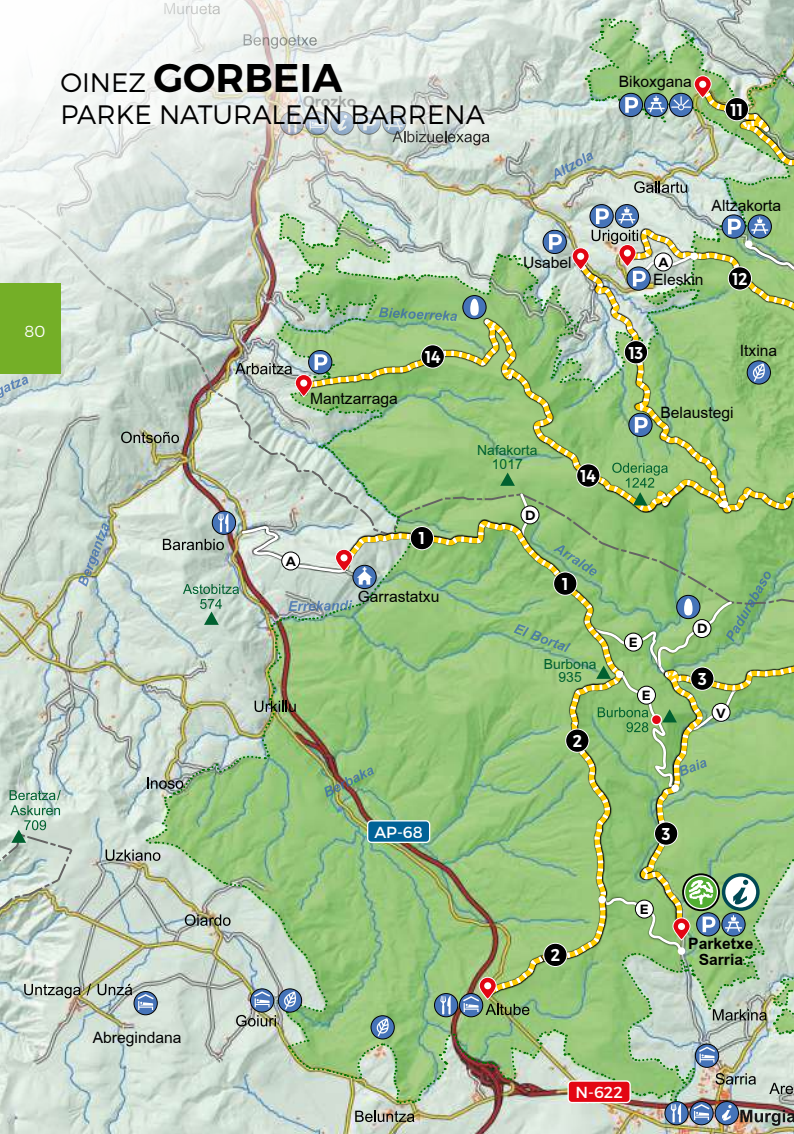
Sarria (Araba/Álava) · T. 945 430 709 · E. parquegorbeia@parques.araba.eus
Areatza (Bizkaia) · T. 946 739 279 · E. gorbeia.parke.naturala@bizkaia.eus

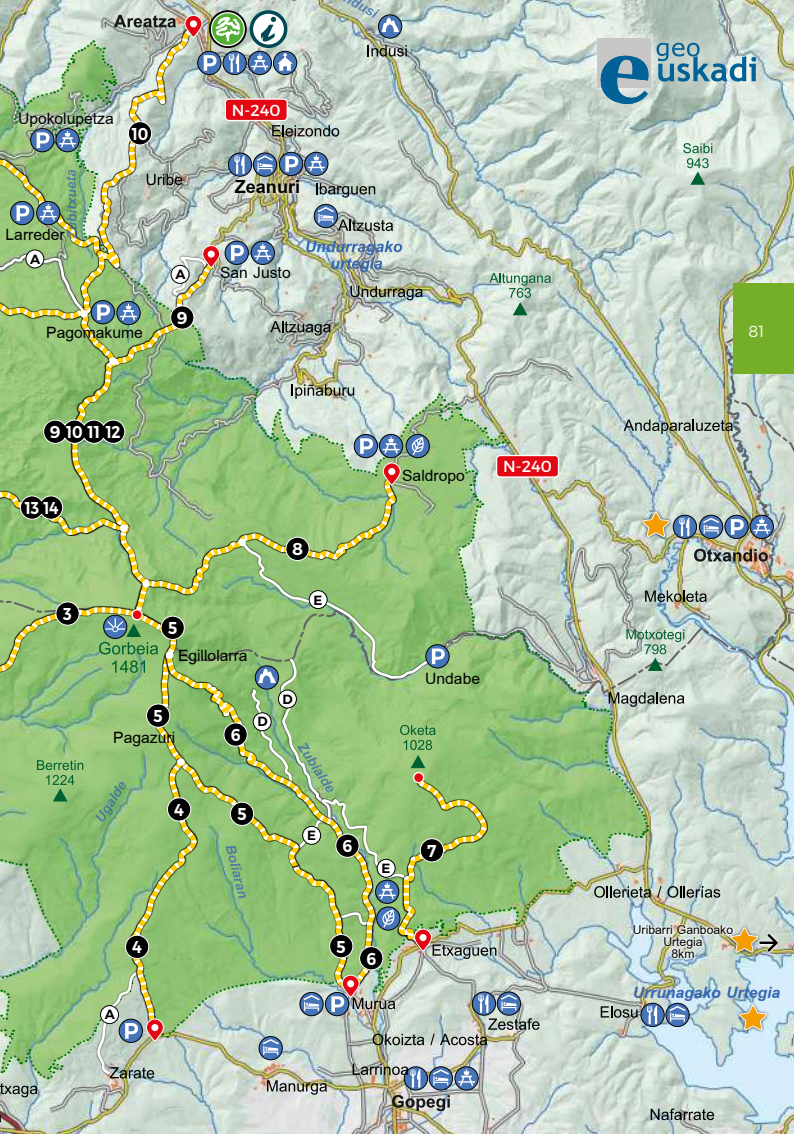
79



OINEZ **GORBEIA**

PARKE NATURALEAN BARRENA





OINEZ GORBEIA PARKE NATURALEAN BARRENA

ARABATIK

1. Garrastatxu bidezidorra. Katxabaso → Burbona 5,4 km

Zailtasuna 

 1h 40'

 +452m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Baranbio (Araba/Álava)
 43.046209, -2.920595

 Seinaleztatutako ibilbidea

82

2. Altube bidezidorra. Altube → Burbona 7,2 km

Zailtasuna 

 1h 55'

 +482m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Altube gaina (Araba/Álava)
 42.977201, -2.871247

 Seinaleztatutako ibilbidea

3. Baias Gorbeia bidezidorra. Parketxe → Gorbeia 10,5 km



Zailtasuna 

 3h 15'

 +251m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Parketxea, Sarria (Araba/Álava)
 42.986050, -2.832003

 Seinaleztatutako ibilbidea

4. Zarate bidezidorra. Zárate → Pagazuri

5 km

Zailtasuna  1h 25' +405m.

→ Ibilbide lineala

**Ibilbide-IRTEERA:** Aparkalekua Zaratetik kilometro batera (Araba/Álava) 42.971281, -2.777982

Seinaleztatutako ibilbidea

83

5. Murua bidezidorra. Murua → Gorbeia

8,1 km

Zailtasuna  2h 40' +879m.

→ Ibilbide lineala

**Ibilbide-IRTEERA:** Parratxiko aparkalekua · Murua (Araba/Álava) 42.978192, -2.738877

Seinaleztatutako ibilbidea

6. Zubialde Egillolarra bidezidorra. Murua → Egillolarra

8,5 km

Zailtasuna  3h 15' +725m.

→ Ibilbide lineala

**Ibilbide-IRTEERA:** Parratxiko aparkalekua · Murua (Araba/Álava) 42.978192, -2.738877

Seinaleztatutako ibilbidea

7. Etxaguen bidezidorra. Etxaguen → Oketa

4 km

Zailtasuna  1h 15' +372m.

→ Ibilbide lineala

**Ibilbide-IRTEERA:** Etxaguen (Araba/Álava) 42.984796, -2.723687

Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ GORBEIA PARKE NATURALEAN BARRENA

BIZKAITIK

8. Gorbeiaiko Gurutzera igoera Saldropotik 6,6 km Saldropo → Gorbeia

Zailtasuna ⌚ 3h 10' +909m. → Ibilbide lineala

Ibilbide-IRTEERA: Saldropo aparkalekua · Zeanuri (Bizkaia)
Ⓐ 43.053422, -2.729723

Seinaleztatutako ibilbidea

* Ubideko Undabe aparkalekuan hasteko aukera ere badago, ibilbidearekin bat eginez Arimekortan.

9. Gorbeiaiko Gurutzera igoera San Justotik 8 km San Justo → Gorbeia

Zailtasuna ⌚ 3h 50' +1.127m. → Ibilbide lineala

Ibilbide-IRTEERA: Egileor-San Justo atsedengunea · Zeanuri (Bizkaia)
Ⓐ 43.085626, -2.764554

Seinaleztatutako ibilbidea

10. Gorbeiaiko Gurutzera igoera Areatzatik 13,2 km Areatza → Gorbeia

Zailtasuna ⌚ 5h 15' +1.393m. → Ibilbide lineala

Ibilbide-IRTEERA: Areatza (Bizkaia)
Ⓐ 43.121001, -2.769789

Seinaleztatutako ibilbidea

11. Gorbeiaiko Gurutzera igoera Bikoxganatik 13 km Bikoxgana → Gorbeia

Zailtasuna ⌚ 5h +1.163m. → Ibilbide lineala

Ibilbide-IRTEERA: Bikoxgana atsedengunea · Orozko (Bizkaia)
Ⓐ 43.111372, -2.827583

Seinaleztatutako ibilbidea

12. Gorbeiaiko Gurutzera igoera Urigoititik**11,4 km**

Urigoiti → Gorbeia

Zailtasuna  4h 45' +1.158m.

→ Ibilbide lineala

**Ibilbide-IRTEERA:** Karobiondo aparkalekua · Urigoiti, Orozko (Bizkaia) 43.086842, -2.841849

Seinaleztatutako ibilbidea

* Orozkoko Eleskin eta Altzakorta aparkalekuetan hasteko aukera ere badago.

85

13. Gorbeiaiko Gurutzera igoera Usabeletik**11,5 km**

Usabel → Gorbeia

Zailtasuna  5h 20' +1.416m.

→ Ibilbide lineala

**Ibilbide-IRTEERA:** Usabel auzoa · Orozko (Bizkaia) 43.086095, -2.852503

Seinaleztatutako ibilbidea

14. Gorbeiaiko Gurutzera igoera Mantzarragatik**16,8 km**

Mantzarraga → Gorbeia

Zailtasuna  6h 25' +1.415m.

→ Ibilbide lineala

**Ibilbide-IRTEERA:** Mantzarraga aparkalekua · Orozko (Bizkaia) 43.066600, -2.907598

Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ GORBEIA PARKE NATURALEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

86



Urtegiak

Gorbeiaiko urtegietan, ur-ertzean zure erretinan irudi eta oroitzapen ezabaezinak utziko dituzten paisaiez eta bizi-formez gozatu ahalko duzu. Ur-hegaztiak, hariztiak eta balio ekologiko handiko hezeguneak lagungarri izango dituzu uraren boterea ezagutzeko.



Otxandioko erdigune historikoa

Mendiz inguratua eta Arabako lurralde historikoarekin mugakide, Bizkaia osoko herri monumentalenetako bat dugu Otxandio. Herriko plaza nagusia miretsi ahalko du bisitariak, baita Uribarren kaleko etxe handientsuak edo ospitale zaharra ere.



Informazio gehiago: www.gorbeiaeuskaadi.com
www.basquemountains.com



Nahitaez probatu behar duzu...



87

Gazta

Gorbeia ziprztintzen duten zenbait ondare-elementutan (trikuharriak, kromletxak,...) gauzatzen da artzain-kultura, eta kultura horren erakusgarri da, halaber, latxa arrazako ardi-esnearekin egindako gazta handi baten elaborazioa, esne horrek kremositate handiagoa eta zapore berezia ematen diolarik.

OINEZ PARKE NATURALETAN BARRENA

88

IZKI PARKE NATURALA

Izkiko Parke Naturala Gasteiztik 31 kilometrora dago, eta Izki ibaiak zeharkatzen duen eta mendiek inguratzen duten baso-eremu handi bat da. Kotarik garaiena Kapildui mendia da (1.176 m).

Bazter aproposa da turismo ornitologikoa, ibilaldiak eta txangoak egiteko (oinez, bizikletaz edo zaldiz).

Izkin, *Quercus pyrenaica* zuhaitz-espeziearen Europako erreserba dago, eta kontserbatzea eta ezagutzea merezi duen landa-kultura berezi bat garatu da bertan.

Korrestik Izkiko sakana zeharkatu eta Bujandara iristeko aukera dago. Izki ibaiaren arroila ikusgarriak eta atseden-eremu zabal batek bakarrik edo familiarekin gozatzeko aukera emango dizute.

Inguruan, oso deigarriak egingo zaizkizu Laño, Faido eta Markinezko eremutarren kobak, Arluzeako arroila eta harkaitzak, eta Urizaharreko hiribildua.

Golfa edo BTTa gustuko badituzu, Urturin turismo-zerbitzu paregabeak aurkituko dituzu bi kirol-modalitate horietarako.

Korresko Parketxean, Izkiko ibilbideei eta beste berezitasun batzuei buruzko informazioa emango dizute.

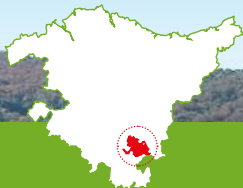
www.izkiparkea.eus



📷 1. Okil ertaina (*Dendrocopos medius*).
2. Begiratokia. Antoñana bidezidorra.



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko



Hedadura: 9.143 ha **Altitudea:** Kapildui (1.180 m)



PARKETXEA

Korres (Araba/Álava)

T. 945 410 502 · E. parqueizki@parques.araba.eus

89



NATURA 2000

Unión Europea - Europar Batasuna

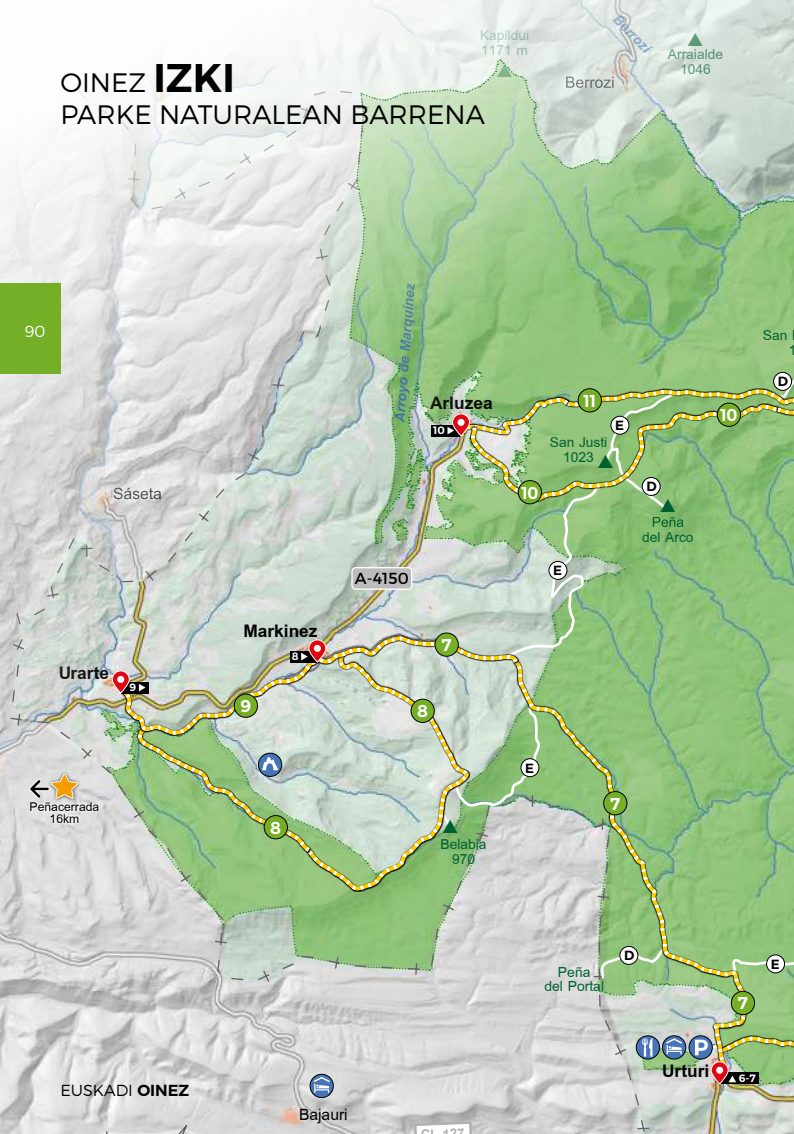
TURISMO SOSTENIBLE

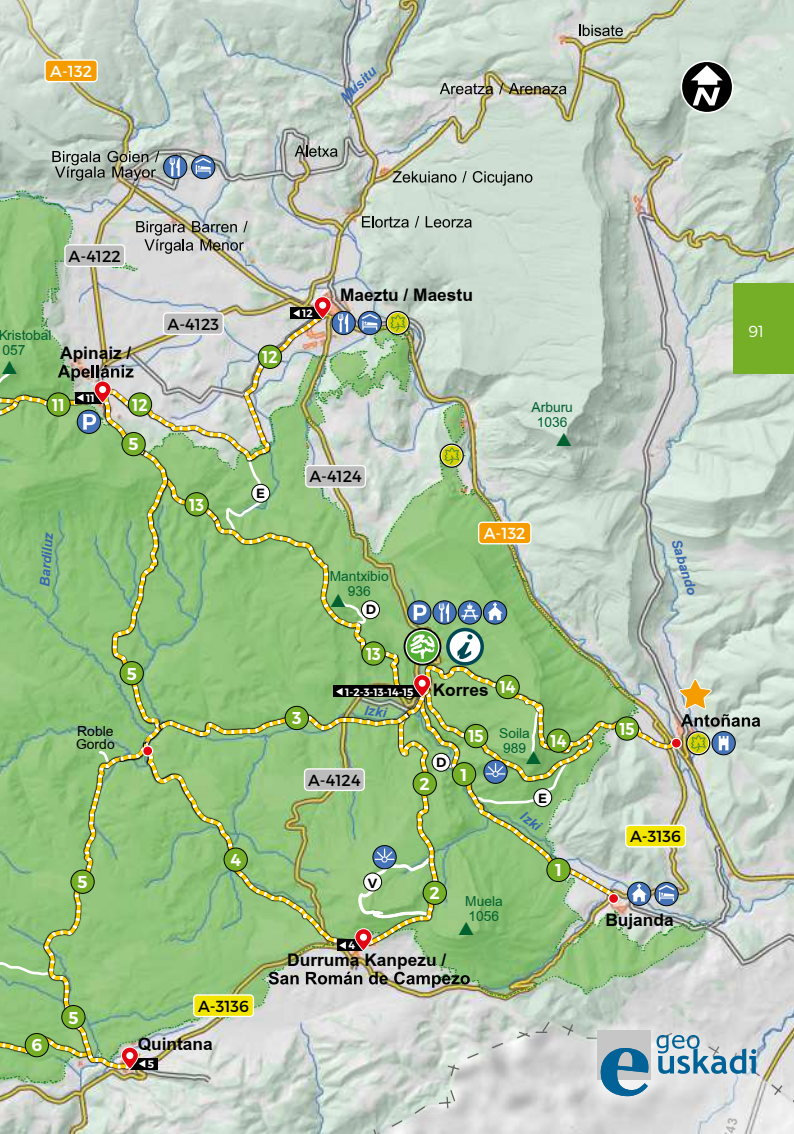
TURISMO IRAUNKORRA

OINEZ IZKI

PARKE NATURALEAN BARRENA

90





OINEZ IZKI PARKE NATURALEAN BARRENA

92

1. Bujanda bidezidorra. Korres → Bujanda

3,5 km



Zailtasuna

🕒 1h 00'

🏔️ +125m.

➔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Korres (Araba/Álava)

📍 42.699181, -2.433873



Seinaleztatutako ibilbidea

2. San Roman bidezidorra. Korres → Durruma Kanpezu

4,5 km

Zailtasuna

🕒 1h 40'

🏔️ +362m.

➔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Korres (Araba/Álava)

📍 42.699181, -2.433873



Seinaleztatutako ibilbidea

3. Uribarri bidezidorra. Korres (Monasterio) → Haya "El Cura"

3,3 km

Zailtasuna

🕒 1h 40'

🏔️ +145m.

➔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Korres (Araba/Álava)

📍 42.696058, -2.436145



Seinaleztatutako ibilbidea

4. Renabar bidezidorra. Durruma Kanpezu → "El Callejón" 4 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 10'  +124m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Durruma Kanpezu (Araba/Álava)
⬆ 42.671034, -2.443460

→ Seinaleztatutako ibilbidea

93

5. Mandazainen bidezidorra. Quintana → Apiñaniz 10,3 km

Zailtasuna  ⌚ 3h 00'  +434m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Quintana (Araba/Álava)
⬆ 42.658365, -2.478056

→ Seinaleztatutako ibilbidea

6. Pasealekuaren bidezidorra. Urturi → "La Venta" (Quintana) 2,1 km

Zailtasuna  ⌚ 0h 40'  +64m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Urturi (Araba/Álava)
⬆ 42.660040, -2.506518

→ Seinaleztatutako ibilbidea

7. Marizurieta bidezidorra. Urturi → Markinez 8,6 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 20'  +311m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Urturi (Araba/Álava)
⬆ 42.660040, -2.506518

→ Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ IZKI PARKE NATURALEAN BARRENA

8. Botondela bidezidorra. Markinez → Puente, río El Molino 8 km

Zailtasuna  ⌚ 2h 30'  +332m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Markinez (Araba/Álava)
⬆ 42.702429, -2.564614

 Seinaleztatutako ibilbidea

9. Erroten bidezidorra. Urarte → Markinez 2,9 km

Zailtasuna  ⌚ 0h 50'  +114m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Urarte (Araba/Álava)
⬆ 42.697796, -2.591981

 Seinaleztatutako ibilbidea

10. Txarabitana bidezidorra. Arluzea → "El Raso" 5,3 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 45'  +298m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arluzea (Araba/Álava)
⬆ 42.727016, -2.541840

 Seinaleztatutako ibilbidea

11. Postariaren bidezidorra. Apiñaniz → Arluzea 5,6 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 50'  +348m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Apiñaniz (Araba/Álava)
⬆ 42.731607, -2.480436

 Seinaleztatutako ibilbidea

12. Sarrondo bidezidorra. Maestu → Apiñaniz 4,3 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 15'  +165m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Maestu (Araba/Álava)
⬆ 42.738771, -2.448219

→ Seinaleztatutako ibilbidea

95

13. Larrabila bidezidorra. Korres → Alto "La Tejera" 5 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 40'  +368m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Korres (Araba/Álava)
⬆ 42.698951, -2.434621

→ Seinaleztatutako ibilbidea

14. El Agin bidezidorra . Korres → "La Dehesa" 3 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 15'  +264m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Korres (Araba/Álava)
⬆ 42.699151, -2.433166

→ Seinaleztatutako ibilbidea

15. Antoñana bidezidorra . Korres → Antoñana 4,1 km

Zailtasuna  ⌚ 1h 15'  +276m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Korres (Araba/Álava)
⬆ 42.697991, -2.433468

→ Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ IZKI PARKE NATURALEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

96



Vasco Navarro trenbidearen bide berdea

Euskadiko luzeena da, prestatutako 90 km dauzkalako guztira, eta lurralde eder-eder batean barneratzeko aukera emango digu.

Bide Berdearen Interpretazio Zentroa Antoñana herrian dago.



Peñacerrada-Urizaharra

Erdi Aroko hiribildua, harresizatutako gunea gorde duena, non Hegoko Atea nabarmentzen den.

Herri honetan errota zaharra (1778) bisitatu behar duzu, ezinbestean. Beheko solairuan errota eta artisau-okindegia dauzka.



Informazio gehiago: www.montanaalavesa.com

Nahitaez probatu behar duzu...



97

Eztia

Arabako Mendialdean kalitate handiko eztia lortzen da, "Kalitatezko Labelaren" bereizgarria duena.

Gainera, Antoñanan Eztiaren Azoka ospatzen da, urtean behin.

OINEZ PARKE NATURALETAN BARRENA

98

PAGOETA PARKE NATURALA

Zarautzetik hurbil, landazabaleko eta baserrietako paisaia humanizatu bat duzu aurrez aurre. Erdigunea Pagoeta mendia da, Aia eta Laurgain (Gipuzkoa) landaguneen gainean kokatua.

Pagoetako Parke Naturalak interes handiko prestakuntza- eta jolas-funtzio bat betetzen du. Iturran Parketxearen zabalkunde-eskaintza naturaren eskolak eta bisitarien zentroak osatzen dute, XV. mendeko baserri paregabe batean. Halaber, oso interesgarriak dira baserrietako bizitzari buruzko erakusketa etnografikoa eta inguruko lorategi botaniko handia.

Pagoetako beste elementu interesgarri bat Agorregiko burdinola da, XV. mendekoa. Baita hotz bidezko kontserbazio-teknika zaharren erakusgarri diren elurzuloak ere.

Historia atsegin dutenek, bestalde, Parkeko historiaurreko aztarna garrantzitsuak ikusi ahal izango dituzte: trikuharriak (Otagain, Olarteta, Zaingo), tumuluak (Muzin, Arreta...) eta kobetako aztarnategiak (Erratia eta Amalda Alzoralas haranean).



Aziendari dagokionez, bertako arrazek ere balio berezia dute (hala nola betizuak eta pottokak).

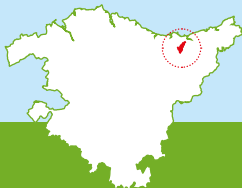
Parke Naturalaren iparraldeko ingurunea ere nabarmendu behar da; 1956. urtean, hainbat zuhaitz espezierekin baso-berritzeak egiten hasi ziren inguru horretan, eta zuhaitz horien babespean, oihanpe modura, hagina agertzen da askotan.

www.gipuzkoanatura.eus

- © 1. Agorregiko burdinola
2. Parketxe, Interpretazio Zentroa



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko



Hedadura: 1.335 ha **Altitudea:** Cruz de Pagoeta (704 m)



PARKETXEA

Iturraran · Aia (Gipuzkoa)

T. 943 835 389 · E. iturraran@gipuzkoamendizmendi.net

99

OINEZ **PAGOETA**

PARKE NATURALEAN BARRENA

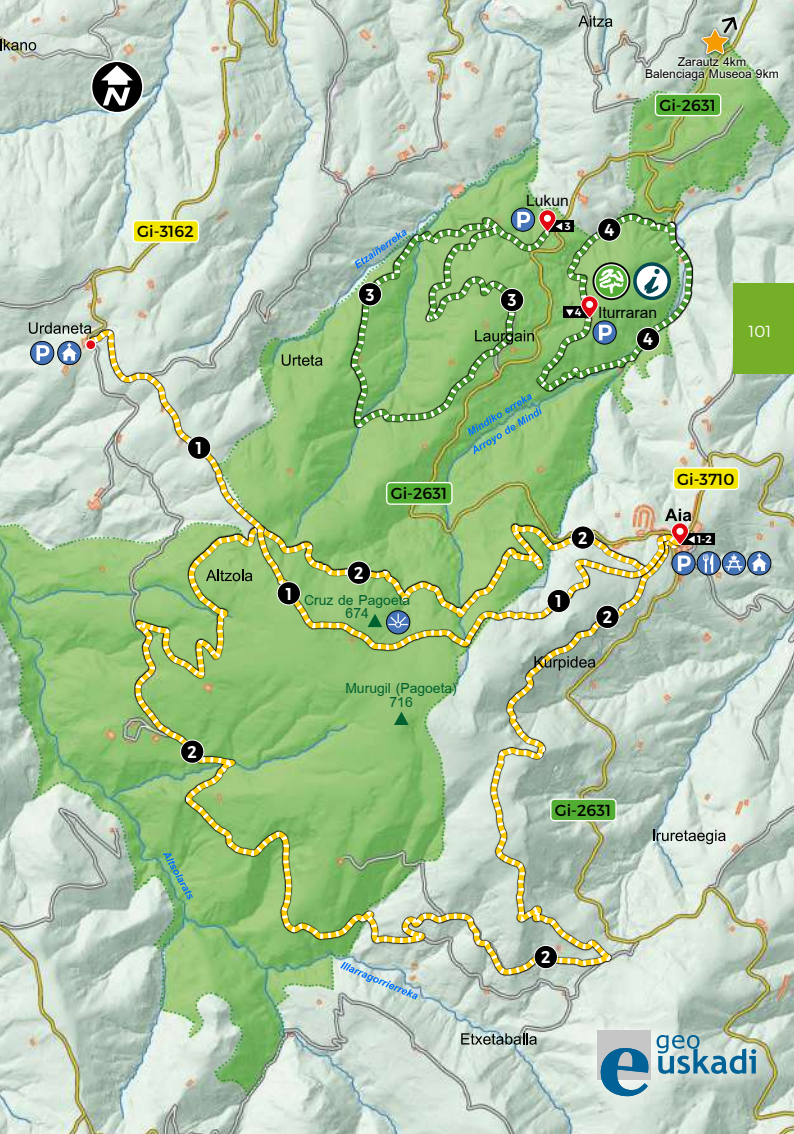
100

Indamendi
458

Aizarna

GI-3730

Lasso



Ikano



Aitza

Zarautz 4km
Balenciaga Museoa 9km

GI-2631

GI-3162

Urdaneta
P ⓘ

Lukun
P ⓘ

Urteta

Laurgain

Iturraran
P ⓘ

101

GI-2631

GI-3710

Aia
P ⓘ ⓘ ⓘ ⓘ ⓘ

Alzola

1 Cruz de Pagoeta
674 ⓘ

Murugil (Pagoeta)
716 ⓘ

Kurpidea

GI-2631

Iruretaegia

Etxetaballa

OINEZ PAGOETA PARKE NATURALEAN BARRENA

1. PR-GI 4002 Pagoetako gurutzea

5,8 km

Zailtasuna 

 2h 10'

 +368m.

 Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Aia (Gipuzkoa)

 43.236637, -2.149803



Seinaleztatutako ibilbidea

2. PR-Gi 4001 Pagoetako itzulia

17,5 km

Zailtasuna 

 7h 25'

 +1.258m.



Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Aia (Gipuzkoa)

 43.236637, -2.149803



Seinaleztatutako ibilbidea

3. SL-Gi 4002 Faunaren bidezidorra

6,2 km

Zailtasuna 

 2h 15'

 +335m.



Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Lukun, Aia (Gipuzkoa)

 43.254898, -2.159027



Seinaleztatutako ibilbidea

4. SL-Gi 4001 Agorregi: burdina eta ura

3,7 km

Zailtasuna 

 1h 15'

 +156m.



Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Iturrran, Aia (Gipuzkoa)

 43.248425, -2.156644



Seinaleztatutako ibilbidea



OINEZ PAGOETA PARKE NATURALEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

104



Zarautz

Euskadiko hondartzarik luzeena dauka, eta bertako olatu ospetsuek mundu osoko surflariak erakartzen dituzte.



Balenciaga Museoa

Getarian dago, eta 1.600 pieza dauzka, gutxi gorabehera. Horrenbestez, Balenciagaren lan-bilduma handiena da munduan, baita garrantzitsuena ere, bere hedadura kronologiko luzearengatik eta piezen kalitatearengatik.



Informazio gehiago: www.urolakostaonline.com



Nahitaez probatu behar duzu...



105

Txakolina

Euskadiko ardo tipikoa da, zuria, gaztea eta fruta-usainekoa, lastoaren antzeko kolore horixka, fruta-aromak eta jatorri-deitura dauzkana.

Arrain eta itsaskiak jateko lagun ezin hobe.

Txakolin-upeltegiari bisita egitean mahastian barrena ibiliko gara, ardogintza-prozesua ikusiko dugu eta Kantauriko antxoa batzuk jango ditugu, euskal ardo gazte txinpartatsua dastatzearekin batera.

OINEZ PARKE NATURALETAN BARRENA

106

URKIOLA PARKE NATURALA

Urkiolako Parke Naturalean, Aramotz mendilerroko altuera handieneko lur-eremuak biltzen dira, eta Bizkaiko Arratia eta Durangaldea eskualdeen eta Arabako Aramaio haranaren arteko kareharritzko hesi handi bat osatzeaz gain, arro kantauriarra eta mediterranea bereizten ditu. Paisaia malkartsuak gogoko badituzu, hauxe duzu zurea. Parkean kareharritzko hainbat mendilerro eta haitz daude, amildegi eta haran sakonak, eta mendizaletasuna eta senderismoa sustatu duten gailurrak.

Anboto da gailur garaiena, eta jende asko ibiltzen da bertan, Mariren kobazuloa erreferente mitologiko izanik. Parke Naturalean, San Antonio Abadeari eta San Antonio Paduakoari eskainitako Antonio Santuen Santutegia dago, eta Euskadiko erreferente espiritual garrantzitsua izan da mendez mende. Santutegitik metro gutxira, Parkeko begiratoki ederrena dago: Hiru Gurutzeen begiratokia. Urkiolako Santutegiaren aurrean, harri sinboliko bat ikusiko duzu; bikotekidea aurkitu



nahi dutenentzat erronesaldia egiteko tokia da.

Kondairak dioenez, harriaren inguruan hiru bira ematea aski da bikotekidea lortzeko.

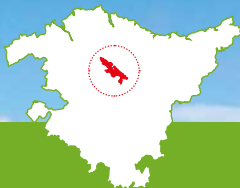
Urkiolako portuaren gainaldean Toki Alai dago, Parke Naturaleko bisitarien zentroa; bisitaldi gidatuak eta jarduerak eskaintzen ditu.

www.urkiola.net

- © 1. Parkebea. Toki Alai Interpretazio Zentroa.
2. Urkiola Parke Naturalaren panoramika



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko



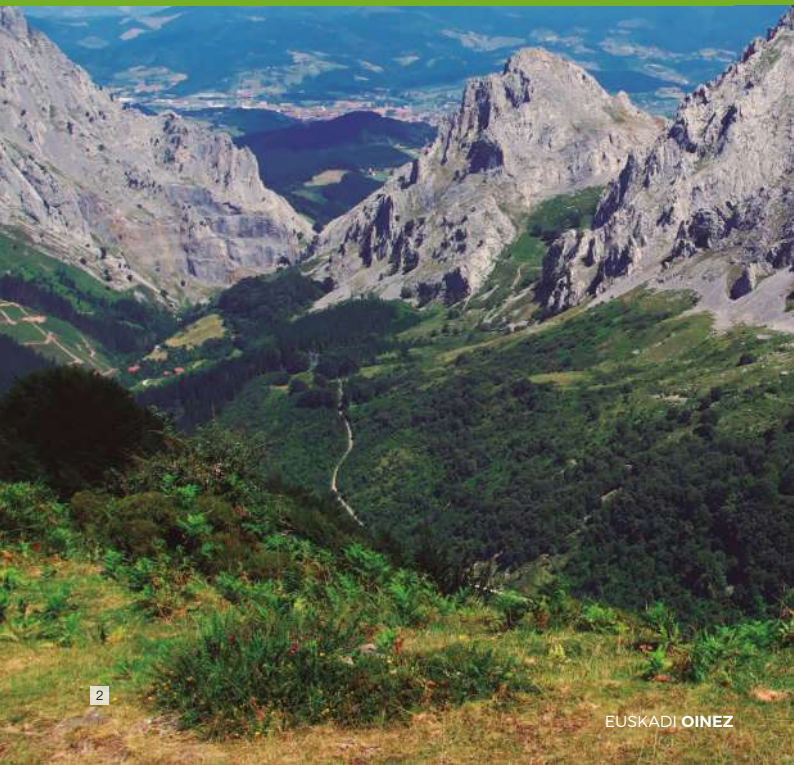
Hedadura: 5.955 ha **Altitudea:** Anboto (1.330 m)



PARKETXEA

Toki Alai Interpretazio Zentroa · Urkiola auzoa, Abadiño (Bizkaia)
T. 946 814 155 · E. urkiola.parke.naturala@bizkaia.eus

107



OINEZ **URKIOLA**

PARKE NATURELEAN BARRENA





reta

Durango

Elizalde

BI-623

N-636

Apatamonasterio

Elorrio

109

Astiki
791

Atxarte

Axpe

Añutx
1243

Arrazola

Txakurzulo

Elgoien
1243

Arboto
1331

Salbi
943

Urkiola

Iruaketa
(Ipizte)
1053

Gantzaga

Etxaguen

Azkoaga

BI-623

Andaparazuleta

Odierroka

Oriol
1127

Unbarri

Oleta

Otxandio

Mekoleta

geo
euskadi

OINEZ URKIOLA PARKE NATURALEAN BARRENA

110

1. PR-BI 80 Urkiola ezagutuz

7 km



Zailtasuna

2h 35'

+345m.

Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Urkiola gaina (Bizkaia)

43.101082, -2.647365



Seinaleztatutako ibilbidea

2. PR-BI 81 Galdarako itzulia

9,6 km

Zailtasuna

2h 30'

+420m.

Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Artaun auzoa, Dima (Bizkaia)

43.153587, -2.733109



Seinaleztatutako ibilbidea

3. PR-BI 82 Ikazkinen bidezidorra

12,5 km

LUIZIAK DIRELA ETA ALDI BATERAKO ITXITA

Zailtasuna

3h 30'

+804m.

Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Oba auzoa, Dima (Bizkaia)

43.140395, -2.717108



Seinaleztatutako ibilbidea



**ALDI BATERAKO
ITXITA**

4. PR-BI 83 Legarmendiko ibilaldi handia 17,3 km

Zailtasuna ⌚ 7h 00' +1.013m. ➔ Ibilbide lineala

Ibilbide-IRTEERA: Urkiola gaina (Bizkaia) 43.101082, -2.647365
Belatxikieta (Bizkaia) 43.181143, -2.731955

Seinaleztatutako ibilbidea

111

5. PR-BI 84 Erleabe, erleen bidea 8,2 km

Zailtasuna ⌚ 2h 30' +461m. Ibilbide zirkularra

Ibilbide-IRTEERA: Mañaria (Bizkaia)
 43.137965, -2.661297

Seinaleztatutako ibilbidea

6. PR-BI 86 Mendiola ibaiari jarraikiz 7,6 km

Zailtasuna ⌚ 2h 00' +357m. Ibilbide zirkularra

Ibilbide-IRTEERA: Txakurzulo baserria (Bizkaia) 43.108618, -2.645502
Atxarte (Bizkaia) 43.120246, -2.636031

Seinaleztatutako ibilbidea

7. PR-BI 41 Baltzola, ibilbide mitologikoa 7,2 km

Zailtasuna ⌚ 2h 00' +382m. Ibilbide zirkularra

Ibilbide-IRTEERA: Indusi, Dima (Bizkaia)
 43.118644, -2.730620

Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ URKIOLA PARKE NATURALEAN BARRENA

8. PR-BI 51 Otxandioko galtzadetatik

4,8 km

Zailtasuna 

 1h 15'

 +100m.

 Ibilbide zirkularra

112



Punto de SALIDA: Plaza Nagusia, Otxandio (Bizkaia)

 43.039977, -2.654628



Seinaleztatutako ibilbidea



OINEZ URKIOLA PARKE NATURALEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

114



Durango

Ondare arkitektoniko interesgarria dauka. Balio historiko handiko monumentu ugari gorde ditu bere hirigune zaharrean.



Argiñetako nekropolia. Elorrio

Elementuen ugaritasun eta kalitatearengatik zein haietako batzuen urruneko kronologia-gatik (VII.-IX. mendeetakoak dira), Euskadiko hileta-monumenturik garrantzitsuenetako bat da. Hogei hilobiz eta bost estelaz osatutakoa, San Adrian tenpluaren aurrean dago, Elorrioko inguruetan.



Informazio gehiago: www.durangaldea.eus

G Nahitaez probatu behar duzu...



115

Bisitatu erretegi bat

Euskadiren barnealdean behi zaharraren txuleta da erretegien izarra, oso haragi zaporetsua delako.

Zaporeaz bete-betean gozatzeko, bi aldeetatik ondo erreta zerbitzatu behar da, eta barrutik gorri dagoela.

OINEZ PARKE NATURALETAN BARRENA

116

VALDEREJO PARKE NATURALA



Senderismoa atsegin baduzu, leku aproposera iritsi zara. Valderejo haran zabala da, harkaitzetan amaitzen diren mendi-hegal piko batzuez inguratua eta bederatzi bidexkaz zeharkatua. Bidexka horien artean, Parkeko altxor paisajistikoa den Purón ibaiaren haitzarte ederra nabarmentzen da.

Valderejon, askotariko fauna eta flora aurkituko duzu. Bertako balio ornitologikoak

bereziki deigarriak dira, eta bertako harkaitzen artean, Euskadiko sai arrearen koloniarik handiena bizi da.

Lalastran (Valderejoko bihotzean), ibilbide eta zerbitzuei buruzko informazioa ematen duen Parketxea edo Parkeko Harrera Zentroa, eta haraneko historiaren eta ohituren berri ematen duen Landa Interpretazioko Zentroa ditugu.

Familiarekin etortzen bazara, haurrentzako ekipamendua eta piknika egiteko aukera eskaintzen duen atsedeen-eremu bat duzu.

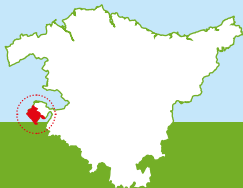
Handik oso hurbil, Lahoz, Villamardones eta Ribera daude. Azken biak abandonatuta daude, eta interesgarria da barruan ibiltzea. Inguruan, halaber, erromatarren garaiko galtzada baten aztarnak, monumentu megalitikoak (San Lorentzo tumulua eta Leron mendiko monolittoa) eta hainbat garaitako ermitak daude.

www.valderejoparkea.eus

- 📍 1. Purón bidezidorra, haitzartea
2. Parke naturalaren ikuspegiak Lalastratik



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko



Hedadura: 3.496 ha **Altitudea:** Recuenco (1.240 m)



PARKETXEA

Lalastra (Araba/Álava)

T. 945 353 146 • E. parquevalderejo@parques.araba.eus

117



NATURA 2000

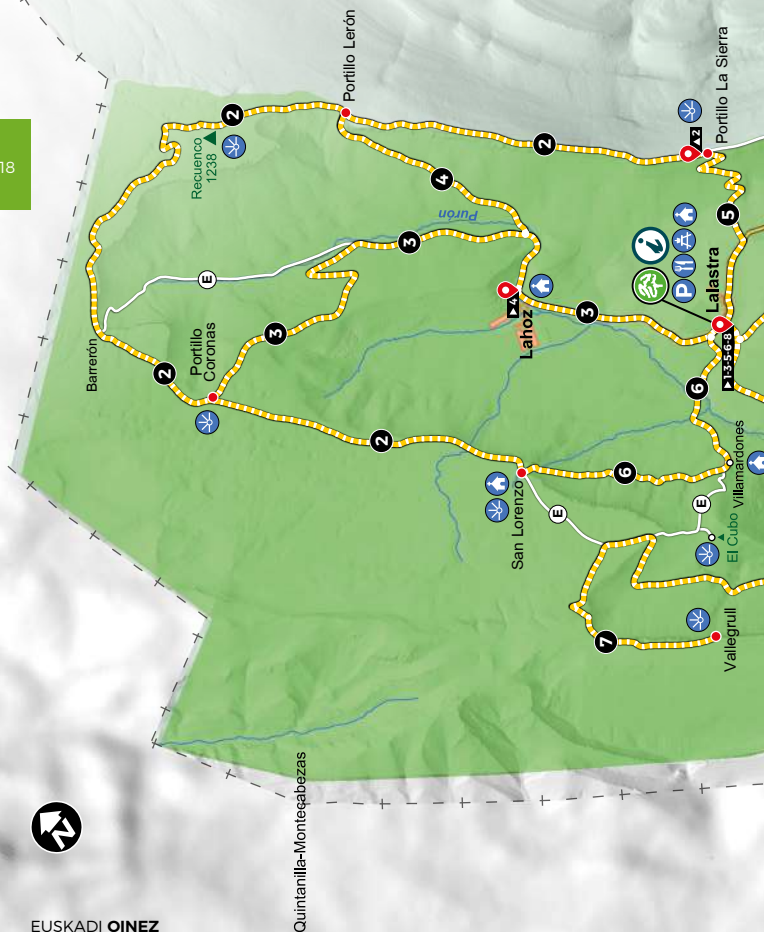
© Unión Europea - Europar Batasuna

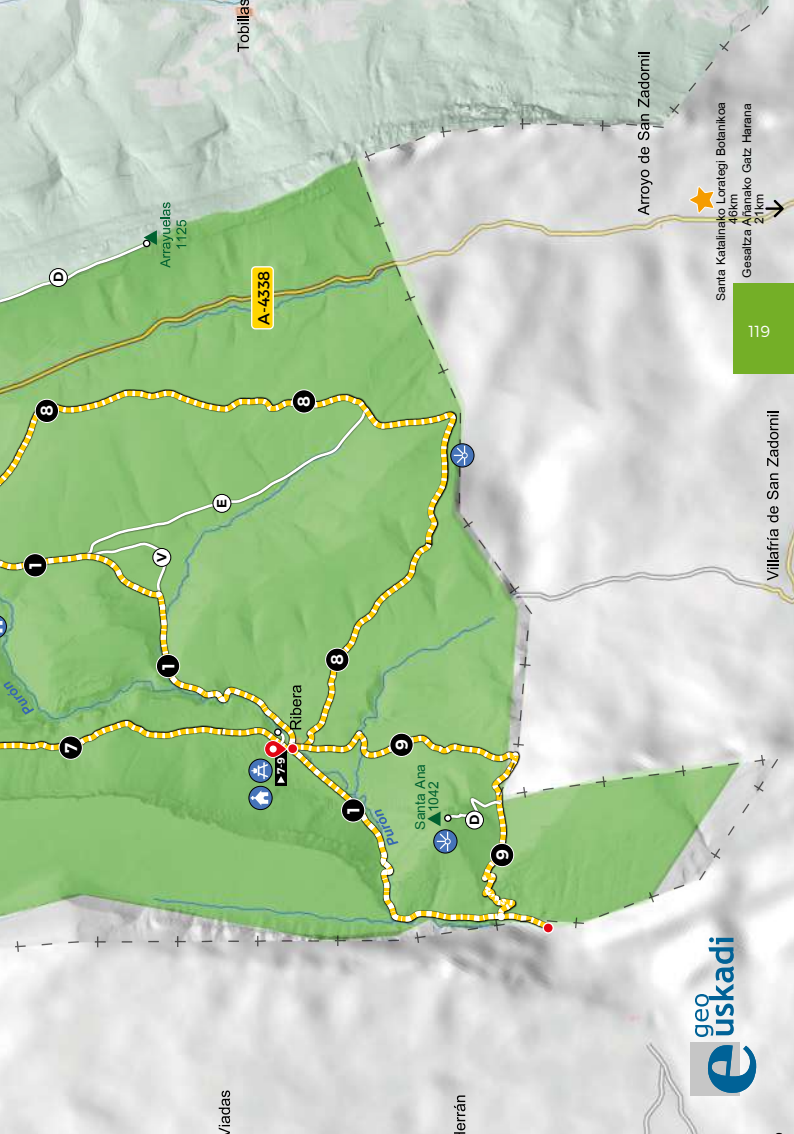
**TURISMO SOSTENIBLE
TURISMO IRAUNKORRA**

OINEZ VALDEREJO

PARKE NATURALEAN BARRENA

118





OINEZ VALDEREJO PARKE NATURALEAN BARRENA

1. Purón bidezidorra. Haitzartea

5,2 km



Zailtasuna

1h 30'

+478m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Valderejoko Parketxea · Lalastra (Araba/Álava)

42.874907, -3.231456



Seinaleztatutako ibilbidea

2. La Sierra bidezidorra

9,4 km

Zailtasuna

3h 30'

+314m.

→ Ibilbide lineala



Partzialki itxita urtarilaren 1etik abuztuaren 15era bitarte. Hegazti harkaiztarren hazkuntza-garaia



Ibilbide-IRTEERA: Bóveda bidezidorraren amaieran.

Portillo de La Sierra gaina (Araba/Álava) 42.882185, -3.221548



Seinaleztatutako ibilbidea

3. Purón-Coronas bidezidorra

5,6 km

Zailtasuna

1h 15'

+248m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Valderejoko Parketxea · Lalastra (Araba/Álava)

42.874907, -3.231456



Seinaleztatutako ibilbidea

4. Lerón bidezidorra

2,2 km

Zailtasuna 

 1h 00'

 +263m.

→ Ibilbide lineala



Itxita urtarrilaren 1etik abuztuaren 15era bitarte. Hegazti harkaiztarren hazkuntza-garaia



Ibilbide-IRTEERA: Lahoz (Araba/Álava)

 42.884805, -3.240217



Seinaleztatutako ibilbidea

121

5. Bóveda bidezidorra

1,6 km

Zailtasuna 

 0h 40'

 +185m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Valderejoko Parketxea · Lalastra (Araba/Álava)

 42.874907, -3.231456



Seinaleztatutako ibilbidea

6. San Lorenzo bidezidorra

2,6 km

Zailtasuna 

 1h 00'

 +235m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Valderejoko Parketxea · Lalastra (Araba/Álava)

 42.874907, -3.231456



Seinaleztatutako ibilbidea

7. Vallegrull bidezidorra

5,2 km

Zailtasuna 

 1h 30'

 +101m.

→ Ibilbide lineala



Itxita urtarrilaren 1etik abuztuaren 15era bitarte. Hegazti harkaiztarren hazkuntza-garaia



Ibilbide-IRTEERA: Ribera (Araba/Álava)

 42.849982, -3.229766



Seinaleztatutako ibilbidea

OINEZ VALDEREJO PARKE NATURALEAN BARRENA

8. Portilla bidezidorra

6,6 km

Zailtasuna 

 1h 30'

 +182m.

 Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Valderejoko Parketxea · Lalastra (Araba/Álava)

 42.874907, -3.231456



Seinaleztatutako ibilbidea

122

9. Santa Ana bidezidorra

3,6 km



Zailtasuna 

 1h 00'

 +224m.

 Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Ribera (Araba/Álava)

 42.849982, -3.229766



Seinaleztatutako ibilbidea



OINEZ VALDEREJO PARKE NATURALEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

124



Santa Katalina Lorategi Botanikoa

Edertasun liluragarriko paradisu naturala, izen bereko komentuko hondarren gainean kokatua. Tresponde herriaren ondoan dago, eta bost kontinenteetako 600 espezie botanikotik gora biltzen ditu.



Gesaltza Añana

Gatzaren erauzketaren munduan dagoen multzo arkitektoniko, paisajistiko, arkeologiko, geologiko eta kultural berezienetako bat bisitatu eta ezagutzea aparteko esperientzia da, Añana eskualdera hurbiltzen den bisitariak ezinbestean bizi behar duena.



Informazio gehiago: www.anaturismo.com

Nahitaez probatu behar duzu...



125

Gatzaren dastaketa

Esperientzia honi esker Añanako Gatzaren sekretuen berri izango duzu, adituen arabera munduko gatzik onenetako bat dastatuz. Gatz Haranaren gatzak sukaldari ospetsuenak liluratu ditu aspalditik, eta sukaldeko sorkuntzalanetan erabiltzen dute, mundu osoan barrena zabalduz.

LEITZARAN

ERRESERBA NATURALA



Biztanlerik gabeko bailara, bakarra Gipuzkoan. Gailurretan monumentu megalitiko apartak daude. Mendi magalak, egun ahaztuta dauden meatzek zulatu zituzten. Bertako erretenek errotak, burdinolak eta zentral hidroelektrikoak – oraindik ere bai– mugitu zituzten. 1958. urterarte Tren batek, Plazaolako trenak, zeharkatu zuen bailara iparraldetik hegoaldera, gaur egun Plazaola-Leitzarano bide berde bilakatu dena.

Leitzarango bailara eta bailara zeharkatzen duen Leizarano ibaia, bere ur garbiekin eta ibaiertzeko baso zainduekin, Biotopo Babestu izendatu ziren. Barruan gordetzen duten ondare kulturala

babesteko, eta beren distira naturala berreskuratzeko. Ingurune naturalean hainbat jardura egin daitezke: mendi-ibilaldiak, markatutako ibilbideetan zehar (GR, PR, SL), aisialdi guneetan gozatu, bailarako txoko sekretuak bisitatzeko aprobetxatuz, edo bailara beste era batera ezagutzeko aukera ematen duten ekoturismo ekintzak eginez.

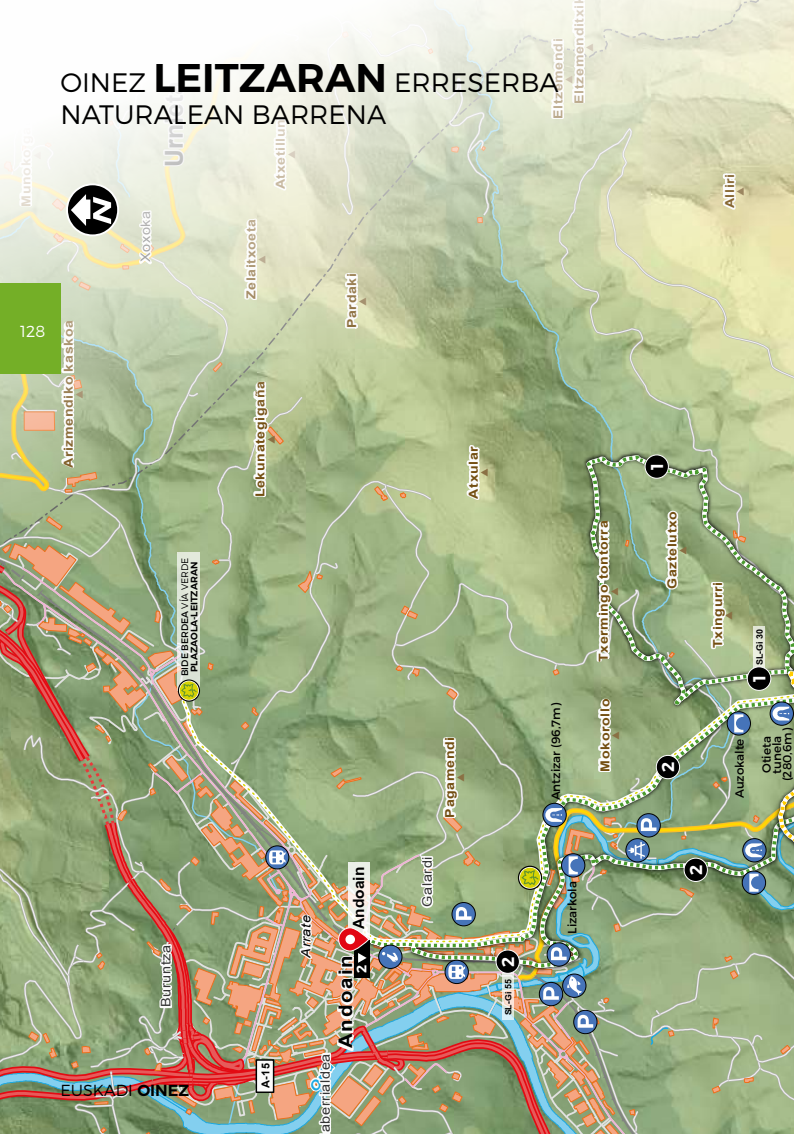
www.leitzarano-andoain.eus



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko

127

OINEZ LEITZARAN ERRESERBA NATURALEAN BARRENA





Arriaraioko harkaitz

Larrandain

Orbara

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

EUSKADI OINEZ

Goiburu

Goiburu

Goiburu

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Alzomendi

Villabona

Alzomendi

OINEZ LEITZARAN ERRESERBA NATURALEAN BARRENA

1. SL-Gi 30 Ubarango Bidea

3,32 km

Zailtasuna 

 1h 30'

 +60m.

 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Parque de Otieta, Andoain (Gipuzkoa).

Junto al Centro de Visitantes Leitzaran.  43° 12' 12.5"N 2° 0' 34.2"W



Seinaleztatutako ibilbidea

2. SL-Gi 55 Lizarkolako Kanala

7,5 km

Zailtasuna 

 2h 30'

 +147m.

 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Punto de Información Turística, Edificio Urigain,

Andoain (Gipuzkoa).  43.21933, - 2.01927



Seinaleztatutako ibilbidea

3. PR-Gi 161 Kanaletako ibilbidea

11,67 km

Zailtasuna 

 3h 30'

 +227m.

 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Parque de Otieta, Andoain (Gipuzkoa).

Junto al Centro de Visitantes Leitzaran.  43° 12' 12.5"N 2° 0' 34.2"W



Seinaleztatutako ibilbidea

4. PR-Gi 162 Usabelartzako bidea

11,51 km

Zailtasuna 

 4h 10'

 +565m.

 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Parque de Otieta, Andoain (Gipuzkoa).

Junto al Centro de Visitantes Leitzaran.  43° 12' 12.5"N 2° 0' 34.2"W



Seinaleztatutako ibilbidea



OINEZ LEITZARAN ERRESERBA NATURALEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

132



Plazaola-Leitzarar Bide Berdea

Plazaolako Bide Berdea Andoaingo (Gipuzkoa) Leitzarango paraje birjinenetako belardi eta basoen artean igarotzen da nafarroako Sarasa herriraino (Iruñetik kilometro gutxira dago), desagertutako Plazaola trenbidearen arrastoari jarraituz. Bi udalerrien arteko 64km-ko ibilbidea egitea, ibilbidean zehar tunel eta zubi ugari zeharkatzea eta naturaz soilik inguratuta egotea benetako esperientzia da.



Leitzarar Bisitarien Etxea

Leitzarango Bisitarien Etxea, Leitzarar bailararen sarreran kokatua, bailara beste era batera ezagutzeko, ekoturismo-esperientzia ugari eskaintzen ditu. Bizikletak alokatzeko zerbitzua, ferrata bidean bisita interpretatuak eta bailara modu dibertigarri batean ezagutzeko aukera emango duten beste hainbat jarduera ditu. **Behatu, bizi, entzun eta sentitu!**



Informazio gehiago: www.leitzarar-andoain.eus



Nahitaez probatu behar duzu...



133

Sagardotegiak

Andoain Donostialdean dago, Euskadin sagardo-kontzentrazioarik handiena duen eskualdean. Andoaingo sagardotegiek gaitasun handiko jantokiak dituzte sagardotegiko menu bikaina eta sasoiko sagardoa dastatzeko.

Helburua sagardoa eta tradizioak maite dituztenen gozamina egitea da. Sagardotegiko menua ez ezik, menu ezberdinak ere eskaintzen dituzte euskal janari tradizionala dastatu ahal izateko.

OINEZ NATURAGUNE BABESTUETAN BARRENA

134

AÑANAKO GATZ HARANA

Añanan kokatua (Araba-Euskadi), Gasteiztik 30 kilometrotara, gatz-paisaia honetan gizakiok milaka urtean aprobetxatu ditugu bertako ur gaziko iturbegiak, gatz, bizitzarako funtsezkoa den produktu bat, lortzeko.

Zatoz Gatz Haranera eta aparteko esperientzia bat biziko duzu: munduko multzo arkitektoniko, paisajistiko, arkeologiko, geologiko eta historiko berezietako bat bisitatu eta ezagutzea.

- 📷 1. Gatz-larrainen airetikoko ikuspegia
2. Gatzaren biltzen

www.vallesalado.com





Valle Salado
de Añana
Añanako
Gatz Harana



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko

135



OINEZ AÑANAKO GATZ HARANEAN BARRENA

Artaza-Escota / Añi

Esc

Las Pumaderas

Erriberagotia /
Ríbera Alta

Las Ribas

Manzanera

Lagunos

Basquiñuelas

A-4317

136

Cantoblanco

Añana

Lagunos

La Choz

Altolimpio

Añana

Hornilla

San Martín El Alto

Peñamí

Covachón

Cardenilla

Arobas

Barrio de Arriba

Atiega / Atiaga

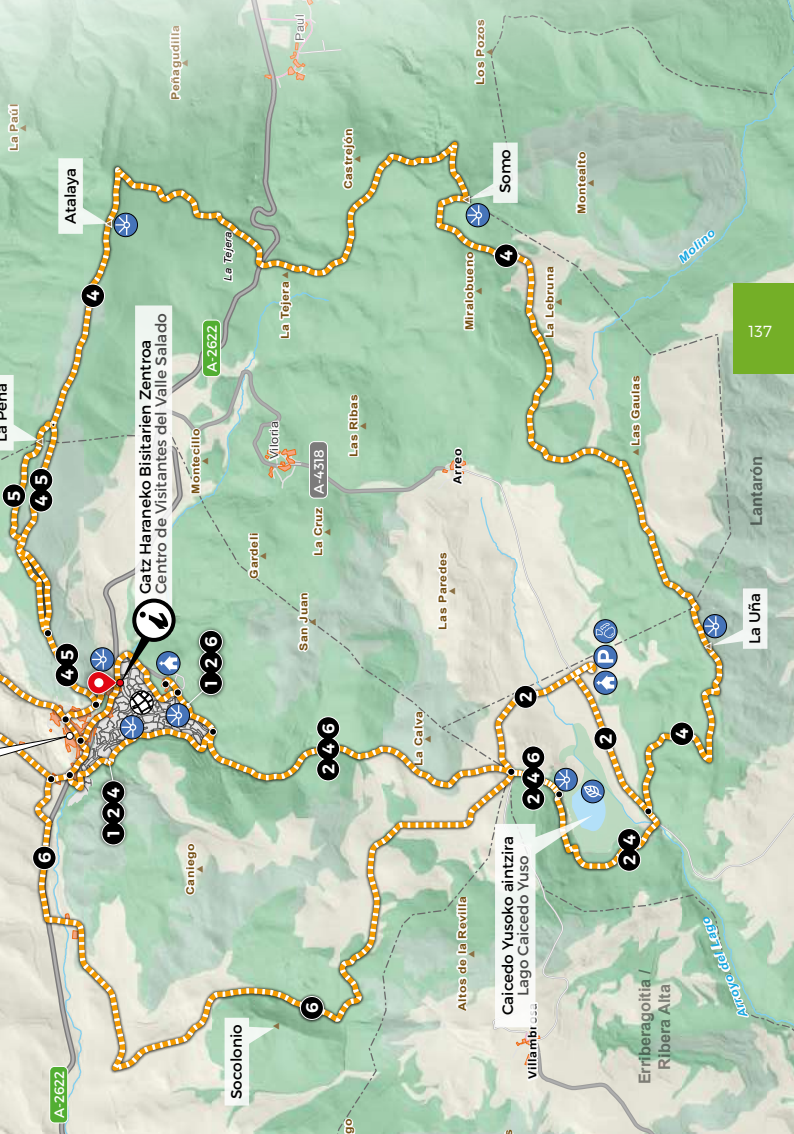
Abajo

Linares

El Molin



**SALINAS DE AÑANA /
GESALTZA-AÑANA**



Gatz Haraneko Bisitarien Zentroa
Centro de Visitantes del Valle Salado

Caicedo Yusoko aintzira
Lago Caicedo Yuso

Socolonio

137

OINEZ AÑANAKO GATZ HARANEAN BARRENA

1. Añanako Gatz Haraneko zirkularra 2,8 km

Dificultad  ⌚ 0h 50' 🏔️ +120m. 🔄 Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Gatz Haraneko Bisitarien Zentroa.
Gesaltza-Añana (Araba/Álava). 📍 42.8002778, -2.9830305 (GD-WGS84)

Seinaleztatutako ibilbidea

2. Gesaltza-Añana > Caicedo Yuso aintzira > Gesaltza-Añana (GR01) 9,4 km

Dificultad  ⌚ 3h 00' 🏔️ +405m. 🔄 Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Gatz Haraneko Bisitarien Zentroa.
Gesaltza-Añana (Araba/Álava). 📍 42.8002778, -2.9830305 (GD-WGS84)

Seinaleztatutako ibilbidea

3. Gesaltza-Añana > Altolimpio > Cantoblanco > Manzanera > Lagunos > Gesaltza-Añana 13,8 km

Dificultad  ⌚ 4h 40' 🏔️ +765m. 🔄 Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Gatz Haraneko Bisitarien Zentroa.
Gesaltza-Añana (Araba/Álava). 📍 42.8002778, -2.9830305 (GD-WGS84)

Seinaleztatutako ibilbidea

4. Gesaltza-Añana > Atalaya > Somo > La Uña > Caicedo Yuso aintzira > Gesaltza-Añana 15,7 km

Dificultad  ⌚ 5h 00' 🏔️ +715m. 🔄 Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Gatz Haraneko Bisitarien Zentroa.
Gesaltza-Añana (Araba/Álava). 📍 42.8002778, -2.9830305 (GD-WGS84)

Seinaleztatutako ibilbidea

5. Gesaltza-Añana > La Peña > Gesaltza-Añana 4,3 km

Dificultad  ⌚ 1h 40'  +270m.  Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Gatz Haraneko Bisitarien Zentroa.

Gesaltza-Añana (Araba/Álava).  42.8002778, -2.9830305 (GD-WGS84)

Seinaleztatutako ibilbidea

139

6. Gesaltza-Añana > Caicedo Yuso aintzira > Socolonio > Gesaltza-Añana 9,1 km

Dificultad  ⌚ 2h 30'  +290m.  Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Gatz Haraneko Bisitarien Zentroa.

Gesaltza-Añana (Araba/Álava).  42.8002778, -2.9830305 (GD-WGS84)

Seinaleztatutako ibilbidea

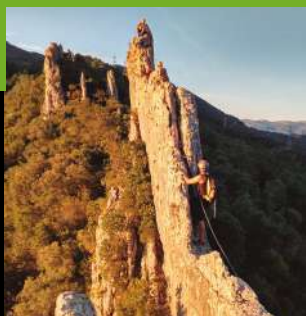


OINEZ AÑANAKO GATZ HARANEAN BARRENA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

140



Sobrongo Ferrata bideak

Sobronen bi ferrata bide daude, oso erakargarriak era horretako jarduerak maite dituztenentzat. Zailtasun desberdina dute: La Cresta ferrata (K2-K3-K4) Harri gorri ferrata (K5)

Aldez aurretik erreserbatu behar da helbide honetan:

www.viaferratasobron.com



Portillako gaztelua

Bada oinezko ibilbide bat, Arabako armarrarian ageri den gaztelu hori bisitatzeko aukera ematen duena. Ibilbideak, gainera, Ozioko Lanos gaztelua ezagutzera hurbiltzen gaitu.



Eskaneatu QR hau informazio gehiago edukitzeko eta deskargatu ibilbidearen tracka.



Informazio gehiago: www.ananaturismo.com



Nahitaez probatu behar duzu...



141

Pobeseako babarrunak

Añanako produktu gastronomiko garrantzitsuenetako bat babarrunak dira, Pobeseakoak ospetsuenak. Urriko bigarren igandean Arabako babarrun nabarraren azoka egiten da herri horretan. Lekale gozo hori izaten da eguneko protagonista nagusia, eta ehunka bisitari erakartzen ditu urtero.



IBILBIDE HANDIAK

143



KOKAPEN-MAPA

IBILBIDE HANDIAK

144

GR 38
Ardoaren eta Arrainaren
Ibilbidea

Kobaron

BILBAO

Maskagakorta

Bermeo

Santu

VITORIA
GASTEIZ

Briñas



DONEJAKUE BIDEA
Kostaldeko Bidea

Lekeitio

Ondarroa

**DONOSTIA
SAN SEBASTIÁN**

Hondarribia
Irun

Loiola

GR
283

GR 283
Idiazabal Gaztaren
Ibilbidea



DONEJAKUE BIDEA
Barrualdeko Bidea



INAZIOTAR BIDEA

Oion / Oyón

DONEJAKUE BIDEA

KOSTALDEKO BIDEA

214,2 km | 8 Etapak

Gipuzkoako itsasbazterretik Bizkaiko mendebaldera arte iristen den Kostaldeko Bidea Santiagora doan erromesbiderik zaharrenetakoa da, ezagunagoak diren beste batzuk baino lehenagokoa. Marinelen herriak eta nekazaritza-eremuak bateratzen dituen bidea da, hiri handiek eta baserri giroko herrixkek osatzen duten ingurune liluragarria. Aurreneko zatia Gipuzkoako itsasertz malkartsuari dagokio, Bidasoa ibaiaren ahotik Bizkaiko mugara arte, alegia. Zona malkartsuak desagertu egiten dira Bizkaian Markina-Xemeinetik sartzen garenean, eta Bizkaiko Lea-Artibai, Busturialdea eta Uribeko eskualdeetako bazterrak ezagutuko ditugu Enkarterrietako paraje zoragarrietara iritsi arte.

BARRUALDEKO BIDEA

249,7 km | 7 Etapak

Gipuzkoa eta Araba zeharkatzen dituen Barrualdeko Bideak primeran islatzen du Euskadiren aniztasuna. Kontraste handiko ibilbidea denez, gure herria zazpi egunetan ezagutzeko parada eskaintzen du. Kostaldeko paisaiak, baso hezeak, baratze emankorrak, lehorreko lurak, lautada amaigabeak, industria ugari dituzten herriak eta landa-paisaiak dira, besteak beste, bidean topatuko ditugun altxorak. Hitz gutxitan esateko, erromesak aniztasun historiko, sozial, ekonomiko eta kultural ikusgarriari behatzeko aukera ezin hobea izango du. Azpimarratu beharra dago, halaber, erromatarren garaiaz geroztik, Penintsula iparraldeko komunikazio-ardatz nagusienetakoa izan dela ingurune hau.



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko
eta etapetako Track-ak
deskargatzeko

147



Organización
de las Naciones Unidas
para la Educación,
la Ciencia y la Cultura



Caminos de Santiago de Compostela:
Camino Francés y Caminos del Norte de España
inscritos en la Lista del Patrimonio Mundial
en 1993

EUSKADI OINEZ

DONEJAKUE BIDEA

KOSTALDEKO BIDEA

1. Irun / Hondarribia → Donostia / San Sebastián 24,6 km

Zailtasuna  ⌚ 6h 45'  +883m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Irun (Gipuzkoa)
⬆ 43.348955, -1.785370

→ Seinaleztatutako ibilbidea

2. Donostia / San Sebastián → Zarautz 22,8 km

Zailtasuna  ⌚ 5h 30'  +573m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Donostia-San Sebastián (Gipuzkoa)
⬆ 43.322472, -1.984081

→ Seinaleztatutako ibilbidea

3. Zarautz → Deba 21,3 km

Zailtasuna  ⌚ 6h 00'  +826m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Zarautz (Gipuzkoa)
⬆ 43.284919, -2.174272

→ Seinaleztatutako ibilbidea

4. Deba → Markina-Xemein 24,2 km

Zailtasuna  ⌚ 6h 30'  +886m. → Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Deba (Gipuzkoa)
⬆ 43.294827, -2.353779

→ Seinaleztatutako ibilbidea

Deskargatu hemen
Kostaldeko Bideko etapa
bakoitzeko trackak eta fitxak



5. Markina-Xemein → Gernika-Lumo

24,8 km

Zailtasuna

⌚ 6h 50'

🏔️ +772m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Markin-Xemein (Gipuzkoa)

⬆️ 43.267257, -2.498293

→ Seinaleztatutako ibilbidea

149

6. Gernika-Lumo → Bilbao

29,8 km

Zailtasuna

⌚ 8h 00'

🏔️ +897m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Gernika-Lumo (Bizkaia)

⬆️ 43.313184, -2.679684

→ Seinaleztatutako ibilbidea

7. Bilbao → Portugalete

19,6 km

Zailtasuna

⌚ 4h 45'

🏔️ +445m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Bilbao (Bizkaia)

⬆️ 43.257108, -2.923446

→ Seinaleztatutako ibilbidea

8. Portugalete → Kobaron

16,8 km

Zailtasuna

⌚ 3h 40'

🏔️ +209m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Portugalete (Bizkaia)

⬆️ 43.319646, -3.017355

→ Seinaleztatutako ibilbidea

DONEJAKUE BIDEA

BARRUALDEKO BIDEA

1. Irun → Hernani

26,2 km

Zailtasuna 

 7h 00'

 +863m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Irun (Gipuzkoa)
Ⓐ 43.338316, -1.788704

→ Seinaleztatutako ibilbidea

2a. Hernani → Tolosa

19,3 km

2b. Hernani → Bidania

28,8 km

a. Zailtasuna 

 4h 30'

 +270m.

→ Ibilbide lineala

b. Zailtasuna 

 8h 15'

 +1.250m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Hernani (Gipuzkoa)
Ⓐ 43.265301, -1.976322

3a. Tolosa → Zegama

35,2 km

3b. Bidania → Zegama

34,3 km

a. Zailtasuna 

 8h 10'

 +598m.

→ Ibilbide lineala

b. Zailtasuna 

 8h 50'

 +950m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA a:** Tolosa (Gipuzkoa) Ⓐ 43.138266, -2.071457
Ibilbide-IRTEERA b: Bidania (Gipuzkoa) Ⓐ 43.139587, -2.159252

4. Zegama → Salvatierra-Agurain

22 km

Zailtasuna 

 6h 00'

 +895m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Zegama (Gipuzkoa)
Ⓐ 42.975300, -2.289749

→ Seinaleztatutako ibilbidea

Deskargatu hemen **Barneko Bideko** etapa bakoitzeko trackak eta fitxak



5. Salvatierra-Agurain → Vitoria-Gasteiz

27,4 km



Zailtasuna ■■■■■

⌚ 6h 00'

⚡ +97m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Salvatierra-Agurain (Araba/Álava)

Ⓐ 42.854151, -2.389916



Seinaleztatutako ibilbidea

6. Vitoria-Gasteiz → La Puebla de Arganzón

22 km

Zailtasuna ■■■■■

⌚ 4h 15'

⚡ +273m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Vitoria-Gasteiz (Araba/Álava)

Ⓐ 42.850505, -2.672717



Seinaleztatutako ibilbidea

7. La Puebla de Arganzón → Briñas

27 km

Zailtasuna ■■■■■

⌚ 6h 20'

⚡ +498m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: La Puebla de Arganzón (Araba/Álava)

Ⓐ 42.766655, -2.831028



Seinaleztatutako ibilbidea



Nahitaez bisitatu behar duzu...

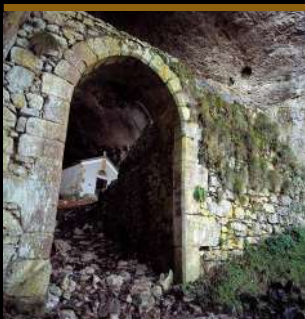
152



Gasteizko Santa Maria katedrala

Dotore-dotore altxatzen da Gasteizko hirigune zaharrean. Estilo gotikokoa (XIII.- XIV. m.).

“Obretan eta irekita” programa garatzen da bertan. Tenplua zaharberritzeko obrak ikusteko bisitaldi gidatuetako bat da. Eraikinaren bitartez hiriaren historia ezagutzeko aukera ematen die bisitariei.



San Adriango tunela

Aizkorri-Aratz Parke Naturalaren eta Barnealdeko Donejakue Bidearen gunerik ederrenetako bat. Tunelak arroka-mendi bat zeharkatzen du, ingurune ikusgarri batean. 70 metro luze da, gutxi gorabehera, eta izen bereko ermita du barruan. Erdi Aroko galtzada bat iristen da bertara, iraganean komunikabide garrantzitsua izan zela argi eta garbi erakusten duena.



Organización
de las Naciones Unidas
para la Educación,
la Ciencia y la Cultura



Camino de Santiago de Compostela:
Camino Francés y Caminos del Norte de España
inscritos en la Lista del Patrimonio Mundial
en 1993



Ziortzako monastegia

Kostaldeko Donejakue Bidearen gune garrantzitsua izan zen Erdi Aroan, eta, batez ere, Errenazimentuan. Donejakueko erromesek aspaldi erabilitako harrizko errepide baten hondarretan barrena iritsi daiteke bertara. XV. mendeko eliza gotiko errenazentista eta XVI. mendearen erdialdeko klaustroa nabarmentzen dira.



Bilboko Done Jakue katedrala

1643. urteaz geroztik Hiribilduko patroiz ofiziala den Done Jakue Apostoluari eskainia dago Bilboko Eliza Katedrala. XV. mendean eraiki zuten eta gotikoa da, dorrea eta fatxada neogotikoak badira ere. Hainbat aldiz berritu da, azkena 2000. urtean.

INAZIOTAR BIDEA

Inaziotar Bidea zera da, Loiolako Ignazio zaldunak 1522. urtean bere herritik, Azpeititik (Gipuzkoa), Kataluniako Manresa hirira egindako ibilbidea. Loiolan konbertsio espirituala izan ostean ekin zion erromesaldiari, eta Jerusalem hiri santura iristea zuen azken helburu.

Gaur egun, santuak berak idatzitako oharretan oinarrituta antolatu da bidea: Ignazioren Loiolako (Azpeitia) jaiotetxetik abiatu eta Manresan "Cova de San Ignacio" esaten dioten kobaraino (Katalunian, Montserrateko monasteriotik gertu) iristen da. Ibilbide luze eta gogorra da; gutxi gorabehera 675 kilometro ditu eta 5 autonomia-erkidego zeharkatu behar dira 30 bat egunean.

Euskal lurretatik abiatzen da ibilbidea eta bi probintzia zeharkatzen ditu, hau da, Gipuzkoa eta Araba, bidean aurrera egin baino lehen. Guztira **7 etapa eta 150 kilometro** dira, GR 120 ibilbidearen markekin balizatuta daude, eta esperientzia paregabea biziko dugu.



1. Urbiako zelaia. Aizkorri-Aratz P. N.
2. Loiolako Santutegia

Euskadiko zatia erromesbide osoko malkartsuena dela esan dezakegu, baina sei eskualde ezagutu eta zeharkatzeko parada eskaintzen digu: Urola Garaia, Urola Erdia, Debagoiena, Arabako Lautada, Arabako Mendialdea eta Arabako Errioxa.

Ibilbide oso erakargarria da Done Jakue bideak eskaintzen dituen antzeko esperientziak bizi nahi dituztenentzat.



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago edukitzeko
eta Inazioar Bideko liburuxka
deskargatzeko.

155

INAZIOTAR BIDEA

1. Loiola → Zumarraga

17,7 km

Zailtasuna 

 4h 10'

 +269m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Loiola (Gipuzkoa)
 43.174832, -2.281703

 Seinaleztatutako ibilbidea

2. Zumarraga → Arantzazu

18,9 km

Zailtasuna 

 6h 30'

 +873m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Zumarraga (Gipuzkoa)
 43.087809, -2.320754

 Seinaleztatutako ibilbidea

3. Arantzazu → Araia

15,9 km

Zailtasuna 

 5h 50'

 +656m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arantzazu (Gipuzkoa)
 42.979147, -2.399565

 Seinaleztatutako ibilbidea

4. Araia → Alda

21,3 km

Zailtasuna 

 6h 20'

 +630m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Araia (Araba/Álava)
 42.890082, -2.315977

 Seinaleztatutako ibilbidea

Deskargatu hemen Inaziotar
Bideko etapa bakoitzeko
trackak eta fitxak



5. Alda → Santikurutze Kanpezu

17,7 km

V. Orbisoko aldaera

13 km



157

5. Zailtasuna

⌚ 4h 20'

⛰ +191m.

→ Ibilbide lineala

V. Zailtasuna

⌚ 3h 20'

⛰ +53m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Alda (Araba/Álava)

Ⓐ 42.752659, -2.331597



Seinaleztatutako ibilbidea

6. Santikurutze Kanpezu → Laguardia

32 km

V. Elvillarreko aldaera

31,6 km

6. Zailtasuna

⌚ 8h 30'

⛰ +690m.

→ Ibilbide lineala

V. Zailtasuna

⌚ 8h 40'

⛰ +754m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Santikurutze Kanpezu (Araba/Álava)

Ⓐ 42.669873, -2.350830



Seinaleztatutako ibilbidea

7. Laguardia → Navarrete

19 km

Zailtasuna

⌚ 5h 00'

⛰ +163m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Laguardia (Araba/Álava)

Ⓐ 42.552739, -2.585374



Seinaleztatutako ibilbidea



Nahitaez bisitatu behar duzu...

158



Loiolako basilika

Euskadiko toki esanguratsuenetako bat da, historiaren eta tradizioen ikuspegitik batetik, eta aparteko ingurune batean dagoelako bestetik.



Burdinbidearen Museoa

Gozatu lurren-tren batean bidaia egiteko esperientzia, XIX. mendeko lokomotorra eta guzti.



Zumarragako Andre Mariaren eliza (Antioko basiliza)

Euskal baselizen artean katedrala dela esaten da, eta estalki bikainarengatik nabarmentzen da, haritz-zurezko kasetoiduraz egindakoa.



Arantzazuko basilika

Pasaia zirrargarri batean dago, non harkaitz-mendiguneak eta amildegi eta labar sakonak irekitzen diren Arabako, Nafarroako eta Gipuzkoako mugak elkarrengana hurbiltzeko.



Urbiako bordak

Mendi-bideetan barrena Urbiako larreetara iritsiko gara, non aterpetxea eta baseliza ere aurkituko ditugun, Aizkorri mendilerroko tarterik garaienaren oinetan.



Ehun urtetik gorako haritzak

Toki zoragarri bat, non 5 mendetik gorako 508 zuhaitz bizi diren, batzuk 1.500 urtera ere iristen direlarik.



Antoñana

Hiribildu gotortua, 1182. urtean Nafarroako Antso "Jakituna" erregeak fundatua gotorleku zahar baten gainean. Harresia da herri txiki honek daukan gauzarik nabarmenena.



Arabako Errioxako paisaia

Paisaia izugarri ederra, 2014. urtean Kultura Ondare ere izendatu zutena.

ARDOAREN ETA ARRAINAREN IBILBIDEA

160

GR 38



Oiongo mahasti-lurretatik Bermeoko porturaino, GR 38 ibilbideak aukera ematen dizu Euskadi hegotik iparraldera zeharkatzeko, askotariko paisaia zoragarrietan barrena. Gainera, ibilbide horretan aurrera egin ahala, gure arbasoen historiaren berri izango dugu. Garai batean mandazainek erabiltzen zuten galtzadan oraindik ere nabari da bertatik zebiltzan salgaien usaina. Gurdizainak Bermeoko, Ondarroako eta Lekeitioko portuetatik abiatzen ziren, mandoak arrain fresko edo gazituz kargatuta; itzulerako

bidaian, berriz, garia, gatza, ozpina eta ardoa zekarten gurdietan.

Ibilbideak 166 km eta 7 etapa ditu guztira, eta, turismorako eta kulturarako birmoldatu ondoren, garai bateko distira berreskuratu du mende honetako ibiltari berrien eskutik.

Ondarroako eta Lekeitioko portuek ere merkataritza-bideak ezarri zituzten, eta XV. mendetik XVIII. mendera arte harremanetan egon ziren barnealdearekin. Haien bideak Santutxun elkartzen ziren, eta Santutxutik Oiz mendilerroko oinetara iristen ziren, Bermeotik zetorren bidearekin bat egiteko.

📍 1. GR 38 Laguardiatik gertu
2. Zezenaren mendatea



Eskaneatu QR kode hau informazio gehiago edukitzeko eta **GR 38** Ardoaren eta Arrainaren Ibilbideko liburuxka deskargatzeko.

161

GR 38

ARDOAREN ETA ARRAINAREN IBILBIDEA

1. Oion → Laguardia

19 km

Zailtasuna 

⌚ 5h 00'

🏔️ +343m.

➔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Oion (Araba/Álava)

⬆️ 42.504845, -2.438958



Seinaleztatutako ibilbidea

2. Laguardia → Albaina

22 km

Zailtasuna 

⌚ 6h 00'

🏔️ +833m.

➔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Laguardia (Araba/Álava)

⬆️ 42.553467, -2.585018



Seinaleztatutako ibilbidea

3. Albaina → Estibaliz

23 km



Zailtasuna 

⌚ 5h 30'

🏔️ +441m.

➔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Albaina, Treviño (Burgos)

⬆️ 42.689833, -2.634749



Seinaleztatutako ibilbidea

Deskargatu hemen GR 38 Ardoaren
eta Arrainaren Ibilbideko etapa
bakoitzaren trackak eta fitxak.



4. Estibaliz → Otxandio

37,5 km

Zailtasuna

🕒 9h 00'

🏔️ +597m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Estibaliz (Araba/Álava)

📍 42.848279, -2.570632



Seinaleztatutako ibilbidea

163

5. Otxandio → Durango

19,5 km

Zailtasuna

🕒 5h 00'

🏔️ +371m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Otxandio (Bizkaia)

📍 43.040169, -2.654705



Seinaleztatutako ibilbidea

6. Durango → Gernika

25,9 km

Zailtasuna

🕒 6h 30'

🏔️ +895m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Durango (Bizkaia)

📍 43.167056, -2.631939



Seinaleztatutako ibilbidea

7. Gernika → Bermeo

19,3 km

Zailtasuna

🕒 4h 00'

🏔️ +577m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Gernika (Bizkaia)

📍 43.313187, -2.679379



Seinaleztatutako ibilbidea

GR 38

ARDOAREN ETA ARRAINAREN IBILBIDEA

ALDAERAK

V. 8. Maskagakorta → Santutxu

16,9 km

Zailtasuna

5h 00'

+708m.

→ Ibilbide lineala

Ibilbide-IRTEERA: Maskagakorta (Bizkaia)
 43.245330, -2.616035

Seinaleztatutako ibilbidea

V. 9. Santutxu → Lekeitio

10,8 km

Zailtasuna

3h 00'

+613m.

→ Ibilbide lineala

Ibilbide-IRTEERA: Santutxu (Bizkaia)
 43.293698, -2.515147

Seinaleztatutako ibilbidea

V. 10. Santutxu → Ondarroa

12,5 km

Zailtasuna

3h 15'

+323m.

→ Ibilbide lineala

Ibilbide-IRTEERA: Santutxu (Bizkaia)
 43.293698, -2.515147

Seinaleztatutako ibilbidea



GR 38

ARDOAREN ETA ARRAINAREN IBILBIDEA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

166



Erregeen Andra Maria Eliza (Laguardia)

Espainian oraindik kontserbatu den portiko polikromatu urrietako bat dauka. Laguardiako turismo-bulegoak bisitaldi gidatuak antolatzen ditu.



Toloño mendilerroa

Kareharritzko gailur-lerro sendoetako langa bat. Paisaian kontraste handia nabari da: iparraldean basoak eta nekazaritza-ustiategiak dauzkagu; hegoaldean, berriz, mahasti zabalak.



Estibalizko basilika erromanikoa

Arabako arte erromanikoaren monumentu esanguratsuenetako bat.



Urkiola Parke Naturala

Hainbat mendilerro, kareharrizko haitz, sakan eta haran sakon ditu, eta bertako gailurrek, Anbotok adibidez, mendirako eta senderismorako zaletasun handia sorrarazi dute.



Durango

Arkitektura-ondare interesgarria dauka. Parte zaharrean balio historiko handiko monumentu ugari gorde dira.



Euskal kostaldeko arrantza-portuak

Bizi ezazu Lekeitioko, Bermeoko, Ondarroako eta beste herri batzuetako marinel-tradizioa.

IDIAZABAL GAZTAREN IBILBIDEA

GR 283

Idiazabal Gaztaren Ibilbidea (GR-283) ibilbide zirkularra da, mendi-ibiltarientzat aproposa, eta 6 etapek aukera ezin hobe eskaintzen dute ingurune zoragarri batean mendi-ibiliak egiteko, eta, aldi berean, Idiazabal gaztaren produkzio-ziklo osoa ezagutzeko: ardien bazkarako parke naturalak, gazta egiteko gaztandegiak eta gazta saltzeko azokak. Egunean etapa bat

egiteko pentsatua, ibilbideak Gipuzkoako hiru haran zeharkatzen ditu: Goierri, Urola Garaia eta Deba Goiena, eta Aizkorri-Aratz eta Aralar parke naturaletan sartzeko aukera ere ematen du. Gainera, etapa bakoitzean mendi-ibiltariak aukera dute, ibilbidean aurrera egin eta Euskadiko barnealdea zeharkatu ahala, paisaia eta kulturaren ikuspegitik interes handiena duten guneetako batzuk ikusteko.

Bikain seinaleztatua dago, oro har zailtasun erdia dauka, eta ez du goi-mendiko edo eskaladako ekipamendurik eskatzen.

- 📍 1. Arantzazuko Santutegia
2. Txindoki mendia atzean



VIAJES

NATIONAL
GEOGRAPHIC

**PREMIO DE
LECTORES**

2023



Eskaneatu QR kode hau informazio
gehiago edukitzeko eta GR 283
Idiazabalgo Gaztaren Ibilbideko
liburuxka deskargatzeko.

169

GR 283

IDIAZABAL GAZTAREN IBILBIDEA

1. Segura → Mirandaola

14,6 km

Zailtasuna 

 5h 05'

 +777m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Segura (Gipuzkoa)
 43.009087, -2.254243

 Seinaleztatutako ibilbidea

2. Mirandaola → Arantzazu

12,9 km

Zailtasuna 

 5h 00'

 +949m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Mirandaola (Gipuzkoa)
 43.050797, -2.334031

 Seinaleztatutako ibilbidea

3. Arantzazu → Etzegarate

20,4 km

Zailtasuna 

 7h 20'

 +1.050m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Arantzazu, Oñati (Gipuzkoa)
 42.979147, -2.399565

 Seinaleztatutako ibilbidea

4. Etzegarate → Lizarrusti

15,5 km

Zailtasuna 

 5h 50'

 +920m.

→ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Etzegarate (Gipuzkoa)
 42.949573, -2.227464

 Seinaleztatutako ibilbidea

Deskargatu hemen GR 238
Idiazabalgo Gaztaren ibilbideko
etapa guztien trackak



5. Lizarrusti → Ordizia

23,5 km

Zailtasuna

8h 00'

+803m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Lizarrusti (Gipuzkoa)

42.960510, -2.099793



Seinaleztatutako ibilbidea

171

6. Ordizia → Segura

13,2 km

Zailtasuna

4h 00'

+288m.

→ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Ordizia (Gipuzkoa)

43.054119, -2.177158



Seinaleztatutako ibilbidea

**Kontratatu eta bizi zure esperientzia
Idiazabal Gastaren ibilbidean**



www.rutadelquesoidiazabal.com

Abenturako aste batek ez du sekulan hainbeste eman...

GR 283

IDIAZABAL GAZTAREN IBILBIDEA



Nahitaez bisitatu behar duzu...

172



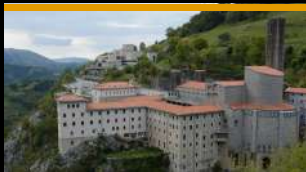
Segura

Segura da Goierri bisita bat merezi duen Erdi Aroko hiribilduetako bat, almendra-formako herrigunea duelako batetik, eta Donostiatik bertara erraz eta azkar iritsi daitekeelako bestetik.



Mirandaolako burdinola

XV. mendean Legazpin zeuden zazpietatik kontserbatu den bakarra da. Gaur egun errota batek abiarazten du instalazioa, eta lanean ere ikus daiteke.



Arantzazuko basilika

Paisaia zirraragarri batean dago, non harkaitz-mendiguneak eta amildegi eta labar sakonak irekitzen diren Arabako, Nafarroako eta Gipuzkoako mugak elkarrengana hurbiltzeko.



Urbiako bordak

Mendi-bideetan barrena Urbiako larreetara iritsiko gara, non aterpetxea eta baseliza ere aurkituko ditugun, Aizkorri mendilerroko tarterik garaienaren oinetan. Panoramika ikusgarria eskaintzen du.



Erdi Aroko galtzada eta San Adriango tunela

Tunelak (UNESCO) harkaitz-mendi bat zeharkatzen du ingurune ikusgarri batean. 70 metro luze da, gutxi gorabehera, eta bertaraino iristen da Erdi Aroko galtzada bat.



Oiduiko bordak

Hainbat borda ikus daitezke paisaia honetan. Oiduiko bordak guztietan nabarmenenak. Borden ondoko larreak, berriz, artalde ugarien bazkaleku dira.



Igartzako Monumentu Multzoa (Beasain)

Zenbait eraikinez osatuta dago: Jauregia, baseliza, errota, errotariaren etxea, burdinola, errementariaren etxea (ukuilu eta guzti), dolarea eta zubia.



Idiazabal Gaztaren Museoa

Gune honetara hurbiltzen denak euskal produktu tipokoetako bat ezagutu dezake, bertatik bertara. Aldez aurretik informazioa eskura dezakezu gaztandegi hurbilenak bisitatzeko.



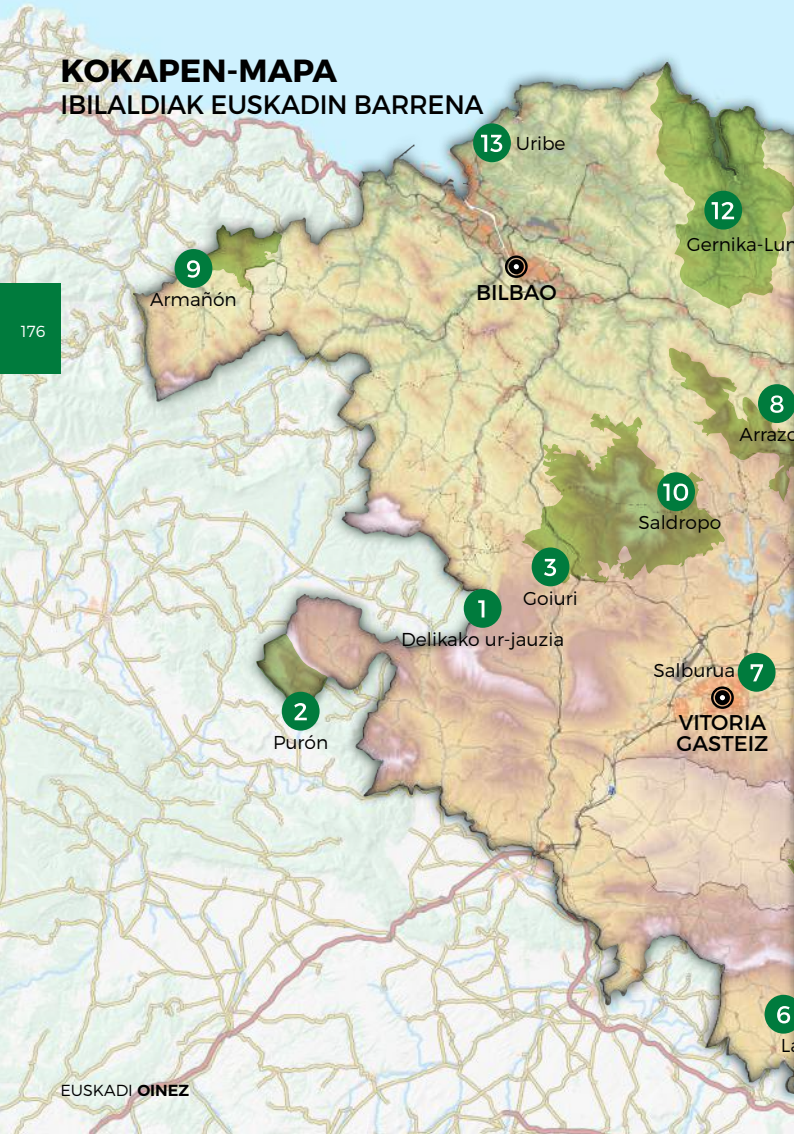


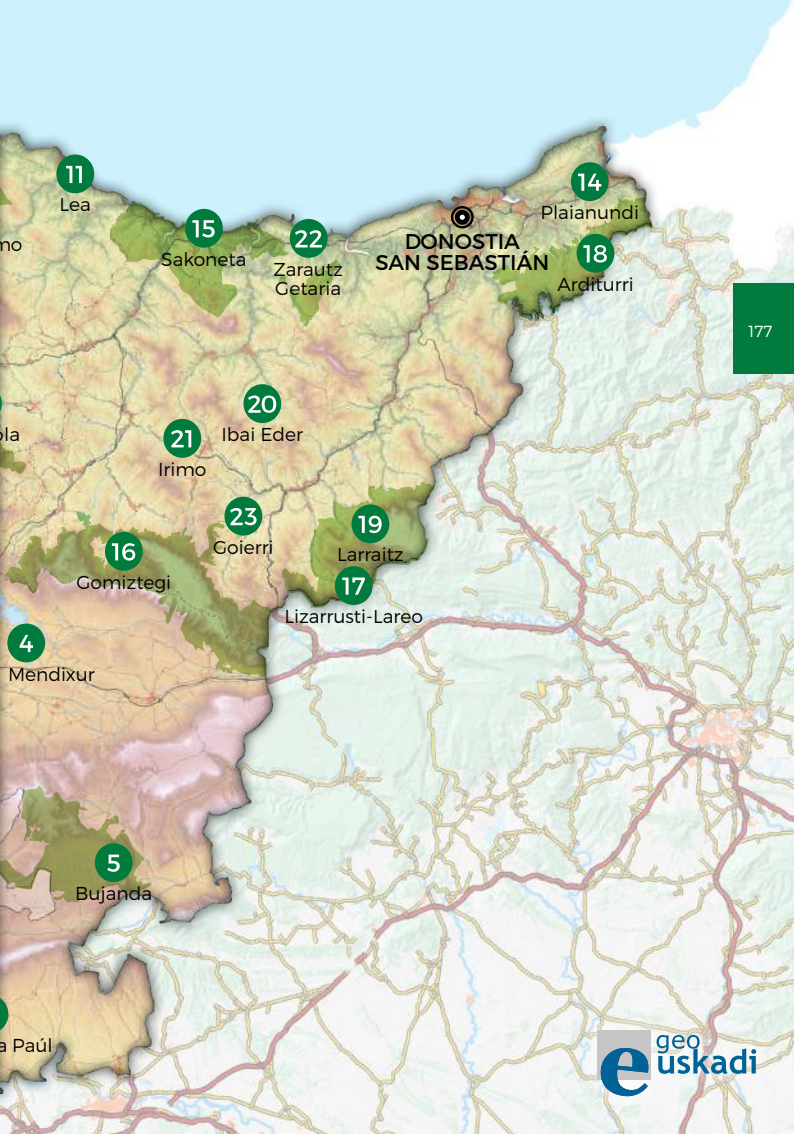
IBILALDIAK EUSKADIN BARRENA

175

KOKAPEN-MAPA

IBILALDIAK EUSKADIN BARRENA





11

Lea

15

Sakoneta

22

Zarautz
Getaria

14

Plaianundi

18

Arditurri

DONOSTIA
SAN SEBASTIÁN

20

Ibai Eder

21

Irimo

23

Goierrri

19

Larraitz

16

Gomiztegi

17

Lizarrusti-Lareo

4

Mendixur

5

Bujanda

Paúl

177

IBILALDIAK EUSKADIN BARRENA

EZAGUTU EUSKADIKO ESKUALDEAK

HAJETAN BARRENA IBILIZ

AIARA (Araba/Álava)

1. Delikako ur-jauziaren behatokia 7,2km

Zailtasuna 

🕒 1h 45'

🔄 Ibilbide zirkularra

 **Ibilbide-IRTEERA:** Aparkalekua. Santiago Mendiko Monumentu Naturala (Araba/Álava)  42.942565, -3.001193

AÑANA (Araba/Álava)

2. Purón ibaiaren bidea 10,4km

Zailtasuna 

🕒 3h

↔ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Parketxea - Valderejo Parke Naturala, Lalastra (Araba/Álava)  42.876256, -3.228677

GORBEIALDE (Araba/Álava)

6. Goiuriko ur-jauzia 1,2km

Zailtasuna 

🕒 0h 20'

↔ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Aparkalekua. Gujuli begiratokia, (Araba/Álava)  42.970221, -2.911861

LLANADA ALAVESA (Araba/Álava)

4. Mendixur 3,5km

Zailtasuna 

🕒 1h

↔ Ibilbide lineala

 **Ibilbide-IRTEERA:** Aparkalekua. Mendixur Parke Ornitologikoa (Araba/Álava)  42.891070, -2.527883

MONTAÑA ALAVESA (Araba/Álava)

5. Bujandako bidea

7km

Zailtasuna

🕒 2h

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Parketxea - Izki Parke Naturala, Korres (Araba/Álava)

📍 42.698645, -2.433534

179

RIOJA ALAVESA (Araba/Álava)

6. La Paúl urmaela

3,5km

Zailtasuna

🕒 0h 50'

🔄 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Centro Temático del Vino Villa Lucia, Laguardia (Araba/Álava)

📍 42.548417, -2.578118

VITORIA-GASTEIZ (Araba/Álava)

7. Salburuko hezegunea

4km

Zailtasuna

🕒 1h

🔄 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: ATARIA, Centro de Interpretación de los humedales de Salburua, Vitoria-Gasteiz (Araba/Álava) | 📍 42.860159 -2.642463

DURANGALDEA (Bizkaia)

8. Arrazolako Bide Berdea

10km

Zailtasuna

🕒 2h 10'

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Zearreta Baserria. Apatamonasterio auzoa, Atxondo (Bizkaia)

📍 43.128692, -2.582820

IBILALDIAK EUSKADIN BARRENA

EZAGUTU EUSKADIKO ESKUALDEAK

HAJETAN BARRENA IBILIZ

ENKARTERRI (Bizkaia)

9. Ibilbidea Armañon Parketxean barrena 2,2 km

Zailtasuna 

🕒 0h 50'



Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Armañon Parketxea, Karrantza (Bizkaia)

📍 43.288292, -2.306532

GORBEIALDE (Bizkaia)

10. Saldropoko Hezegunea

2,2 km

Zailtasuna 

🕒 0h 35'



Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Saldropo atsedenekua, Zeanuri (Bizkaia)

📍 43.053348, -2.7296230

LEA ARTIBAI (Bizkaia)

11. Lea Ibilbidea (Lekeitio > Gizaburuaga)

8 km

Zailtasuna 

🕒 2-3h

➔ Joaneko
bidaia

Itzulerako,  BUS A3523
bidaia:  BIZKAIBUS



Ibilbide-IRTEERA: Mendexa-Lekeitio zubia. Likona Auzoa, Mendexa (Bizkaia)

📍 43.360250, -2.498437

URDAIBAI (Bizkaia)

12. Gernika-Lumo > Kortezubi

4 km

Zailtasuna 

🕒 1h 10'

➔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Erreenteriako Zubia. Erreenteria auzoa (Gernika-Lumo)

📍 43.317608, -2.675302

URIBE (Bizkaia)

13. Uribeko labarrak

6 km

Zailtasuna 

🕒 1h 30'

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Meñakoz hondartza aparkalekua, Barrika (Bizkaia)

📍 43.390552, -2.990917

181

BIDASOA (Gipuzkoa)

14. Plaiaundi (Txingudi)

2,7 km

Zailtasuna 

🕒 0h 40'



Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Txingudi Ekoetxea - Interpretazio Zentroa, Irun (Gipuzkoa)

📍 43.347166, -1.793152

DEBABARRENA (Gipuzkoa)

15. Ibilbidea Sakonetan barrena. PR-Gi 5001

6 km

Zailtasuna 

🕒 1h 30'

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Errotaberri. Itxaspe auzoa, Deba (Gipuzkoa)

📍 43.288292, -2.306532

DEBAGOIENA (Gipuzkoa)

16. Gomiztegiko Ibilbide Egokitua

3,8 km

Zailtasuna 

🕒 0h 55'

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Arantzazu Santutegia, Oñati (Gipuzkoa)

📍 42.979029, -2.398566

IBILALDIAK EUSKADIN BARRENA

EZAGUTU EUSKADIKO ESKUALDEAK

HAietan Barrena Ibiliz

GOIERRI (Gipuzkoa)

17. Lizarrusti-Lareo pasealekua

6,7km

Zailtasuna 

🕒 2h 10'

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Lizarrusti Parketxea, Ataun (Gipuzkoa)

⬆ 42.960007, -2.098561

OARSOALDEA (Gipuzkoa)

18. Arditurriko Bide Berdea

5km

Zailtasuna 

🕒 1h 10'

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Aparkalekua, Parketxe Minas de Arditurri.

Aiako Harria Parke Naturala (Gipuzkoa) | ⬆ 43.284397, -1.8105200

TOLOSALDEA (Gipuzkoa)

19. Larraitzeko pasealeku irisgarria

2,6km

Zailtasuna 

🕒 0h 40'

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Larraitz (Gipuzkoa)

⬆ 43.036887, -2.098947

UROLA ERDIA (Gipuzkoa)

20. Ibai Eder urtegia

6,8km

Zailtasuna 

🕒 1h 30'



Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Ibai Eder urtegia. Nuarbe auzoa, Azpeitia (Gipuzkoa)

⬆ 43.129305, -2.225597

UROLA GARAIA (Gipuzkoa)

21. Ibilbidea Irimon barrena

6,4km

Zailtasuna

🕒 2h

🔄 Ibilbide zirkularra



Ibilbide-IRTEERA: Santa Bárbara-Aterpetxea, Urretxu (Gipuzkoa)

📍 43.092429, -2.334283

183

UROLA KOSTA (Gipuzkoa)

22. Zarauztik Getariara

7km

Zailtasuna

🕒 1h 30'

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Zarautz / Getaria (Gipuzkoa)

📍 Zarautz 43.287362, -2.177858 / Getaria 43.304463, -2.202525

GOIERRI (Gipuzkoa)

23. Goierriko Meatze Gunea

12,8km

Zailtasuna

🕒 4h 40'

↔ Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Ormaiztegi (Gipuzkoa)

📍 43.041989, -2.259535



Eskaneatu QR kode hau **informazio gehiago** edukitzeko

BIDE BERDEA

GOIERRIKO MEATZE GUNEA

184

Goierrin gaude, Euskadiko lur garaietan, naturak zerua ukitu eta gastronomiak eta kulturak jatorrizko deitura duen binomia osatzen duten eskualdea. Eskualdeko meatze iragana Goierriko Meatzaritza Parkean ezagutu daiteke, goierritar askoren bizimodua minerala erauztea zen lekuan.

Goierriko Meatzaritza Parkea aurkezten dizuegu, aspaldiko garaietatik XX. mendearen hasierara arte iraun duen meatzaritza indartsuarekin zerikusia duten hainbat elementuz osatua.

Elementu nagusia Mutiloa eta Ormaiztegi arteko Bide Berdea da, bertako meatze guneetatik ustiatutako minerala Ormaiztegira garraiatzeko erabiltzen zen trenbidearen ibilbidea jarraitzen du; bertatik, berriz ere trenez, gertuko itsas portuetara garraiatzen zen.

Bide Berdeaz gain beste 3 ibilbide ditugu aintzinako meatze guneak lotu edo bertara iristeko. Orain Goierriko Meatze gunea gozatzeko aukera izango duzu Ormaiztegi, Mutiloa edo Zeraindik



abiatuz, minerala garraiatzeko erabiltzen zen aireko kablearen ibilbidea jarraituz, eta inguruko baliabideak ezagutu ahal izango dituzu, hala nola Ormaiztegiko Zumalakarregi museoa eta trenzubia, Zeraingo Aizpittako labeak, museo etnografikoa eta zerrategi hidraulikoa eta Barnaolako ingurunea Mutiloan, Mutiloako herria eta Lierniako auzoarekin batera.

© 1. Aizpitta
2. Mutiloa Ormaiztegi Bide Berdea



Eskaneatu QR kode hau
informazio gehiago
edukitzeko

185

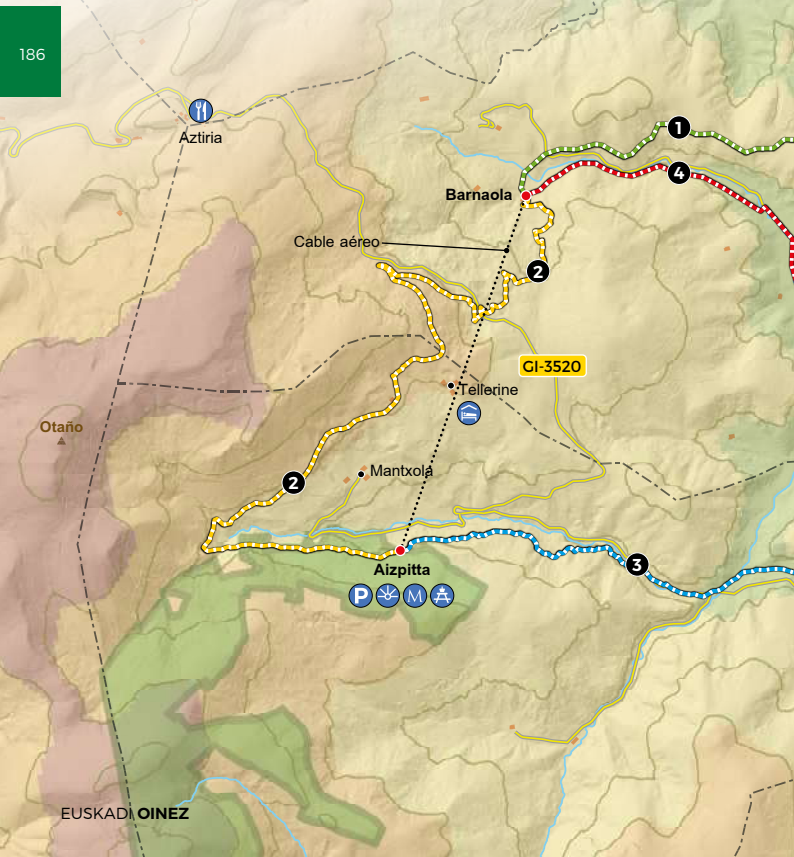


OINEZ GOIERRIKO MEATZE

GUNEAN BARRENA



186



Otaño

Aztiria

Barnaola

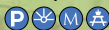
Cable aéreo

GI-3520

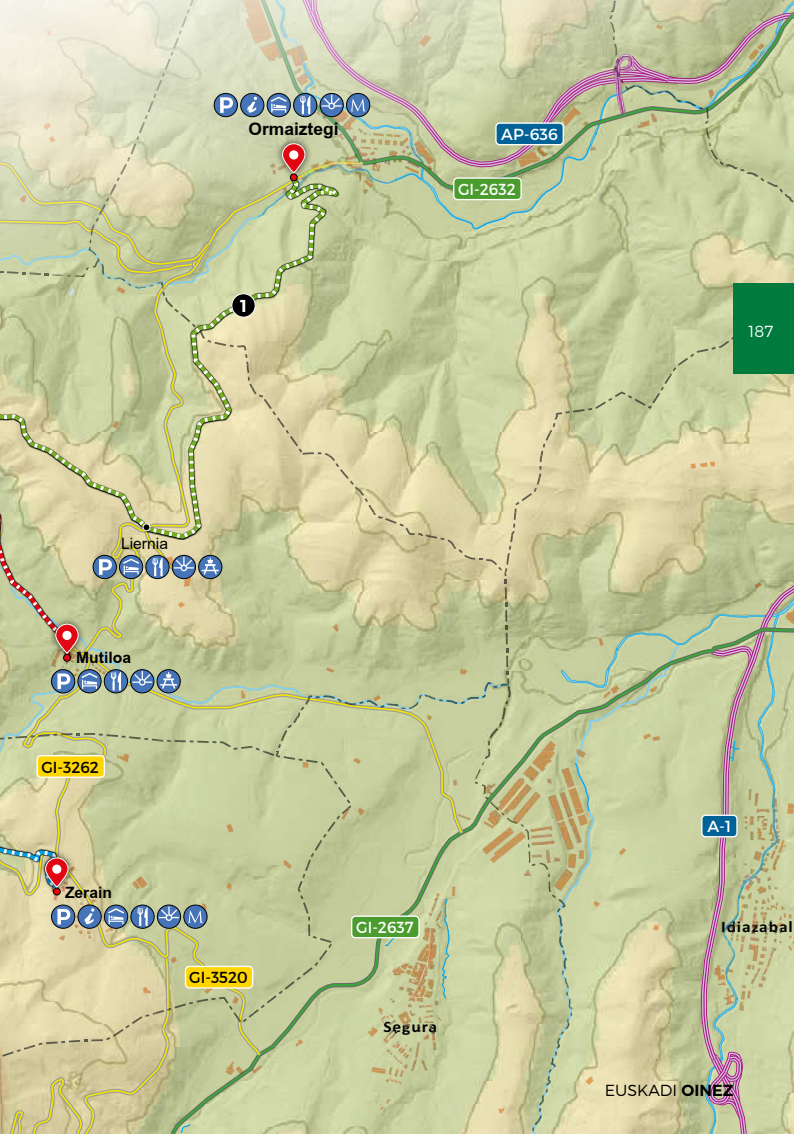
Tellerine

Mantxola

Aizpitta



EUSKADI OINEZ



OINEZ GOIERRIKO MEATZE GUNEAN BARRENA

1. Mutiloa-Ormaiztegi Bide Berdea 5,4 km

Dificultad  ⌚ 1h 50'  +287m. → Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Ormaiztegi (Gipuzkoa).  43.041990, -2.259518



Seinaleztatutako ibilbidea

2. Kablearen ibilbidea Barnaola > Aizpitta 4,9 km

Dificultad  ⌚ 2h 10'  +319m. → Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Barnaola Baserria (Gipuzkoa).  43.029971, -2.291871

Seinaleztatutako ibilbidea

3. Gi SL 36 Aizpitta > Zerain TRAMOA 2,5 km

Dificultad  ⌚ 0h 40'  +192m. → Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Aizpitta. Aizpeako meategiak  43.015000, -2.299393



Seinaleztatutako ibilbidea

4. Troi ibilbidea Barnaola > Mutiloa 2,2 km

Dificultad  ⌚ 0h 30'  +89m. → Ibilbide lineala



Ibilbide-IRTEERA: Barnaola Baserria (Gipuzkoa).  43.029971, -2.291871



Seinaleztatutako ibilbidea







etikoa
Turismo Euskadi

Euskadiko Turismoaren Kode Etikoa

Euskadiko Turismoaren Kode Etikoaren helburua da erakunde turistiko guztiek erantzukizun sozialak eta ingurumen- eta ekonomia-jasangarritasuna txertatzea eguneroko jardunean.

TURISMO
ARDURATSUA



**BASQUE
TOUR** turismoaren
euskal agentzia
agencia vasca
de turismo

EUSKADI
BASQUE COUNTRY



EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO

TURISMO, MERKATARITZA
ETA KONSUMO SAILA
DEPARTAMENTO DE TURISMO,
COMERCIO Y CONSUMO

ZERBITZU- ENPRESAK

193

ZERBITZU-ENPRESAK

aktiba

AUPA HI!

DONOSTIA-SAN SEBASTIÁN · Peña y Goñi, 10 Bajo · Gipuzkoa

T. +34 685 718 816 | E. julen@aupahi.eus

W. www.aupahi.eus

AVENTURA SOBRÓN

SOBRÓN · Araba/Álava

T. +34 945 359 016 | E. info@aventurasobron.com

W. www.aventurasobron.com

BEGI BISTAN

ORIO · Gipuzkoa

T. +34 657 794 677 | E. info@begi-bistan.com

W. www.begi-bistan.com

BILBOBENTURA

BILBAO · Muelle Ramón de la Sota 1 · Bizkaia

T. +34 660 734 953 | E. info@bilbobentura.com

W. www.bilbobentura.com

CUMBRE GUÍAS DE MONTAÑA

ORTUELLA · Bizkaia

T. +34 657 775 505 | E. info@guiascumbre.com

W. www.guiascumbre.com

EKOBIDEAK

BILBAO · Bizkaia

T. +34 666 857 761 | **E.** ekobideak@gmail.com

W. www.ekobideak.com

195

EUSKADI TREK

BILBAO · Bizkaia

T. +34 635 715 754 | **E.** info@euskaditrete.es

W. www.euskaditrete.es

FAUNEANDO

URTURI · Araba/Álava

T. +34 649 098 282 | **E.** fauneando@gmail.com

W. www.fauneando.com

FEEL THE ADVENTURE

BILBAO · Bizkaia

T. +34 669 014 699 | **E.** info@feeltheadventure.eus

W. www.feeltheadventure.eus

INGURU ABENTURA

SALVATIERRA-AGURAIN · Araba/Álava

T. +34 635 748 948 | **E.** info@inguruabentura.com

W. www.inguruabentura.com

ZERBITZU-ENPRESAK

aktiba

JOLASKI

HONDARRIBIA · Pº Butrón S/N · Gipuzkoa

T. +34 639 617 898 | **E.** info@jolaski.com

W. www.jolaski.com

JWA TOURS

DONOSTIA-SAN SEBASTIÁN · Gipuzkoa

T. +34 617 919 026 | **E.** info@jwatours.com

W. www.jwatours.com

KAPI MOUNTAIN GUIDE

PORTUGALETE · Bizkaia

T. +34 615 708 056 | **E.** info@kapimountainguide.com

W. www.kapiguide.com

KIRIK S. KOOP

URDULIZ · Pol. Igeltzera Sector A, Pabellón 20 · Bizkaia

T. +34 946 764 634 | **E.** info@kirik.com

W. www.kirik.com

LEITZARAN BISITARIEN ETXEA

GESTIONADA POR BIZI BIZIKI

ANDOAIN · Gipuzkoa

T. +34 34 943 300 929 | **E.** info@leitzaran-andoain.eus

W. www.leitzaran-andoain.eus

LUGORRI

GALLARTA · Bizkaia

T. +34 722 693 412 | E. lugorri.eus@gmail.com

W. www.lugorri.eus

197

LURRA ADVENTURE

DURANGO · Ermodo Kalea 9 · Bizkaia

T. +34 664 027 346 | E. info@lurra-adventure.com

W. www.lurra-adventure.com

MENDITXIK MENDI ETA ARROILA GIDARIAK

ARRASATE · Nafarroa Etorbidea 19-4IM · Gipuzkoa

T. +34 616 858 126 | E. info@menditxik.com

W. www.menditxik.com

MICOLOGIA PARA TODOS

VITORIA-GASTEIZ · Araba/Álava

T. +34 618 391 899 | E. info@micologiaparatodos.com

W. www.micologiaparatodos.com

MULTIAVENTURA CABOBILLANO

PLENTZIA · Areatza 25 · Bizkaia

T. +34 678 675 304 | E. cabobillano@cabobillano.com

W. www.cabobillano.com

ZERBITZU-ENPRESAK



NAVEGAVELA

DONOSTIA-SAN SEBASTIÁN · Gipuzkoa

T. +34 648 183 037 | **E.** info@navegavela.com

W. www.navegavela.com

SOKAN

ELORRIO · Bizkaia

T. +34 635 748 947 | **E.** info@sokan.eus

W. www.sokan.eus

SUSTRAIAK NATURA

ETXEBARRIA · Barrio Altza, 15 · Bizkaia

T. +34 946 169 100 | **E.** sustraiaknatura@gmail.com

W. www.sustraiaknatura.com

TAUPADA ABENTURA

GORLIZ · Bizkaia

T. +34 747 436 798 | **E.** info@taupadabentura.com

W. www.taupadabentura.com

UR URDAIBAI

URDAIBAI · Bº Laida-Arketa, s/n · Bizkaia

T. +34 946 276 661 | **E.** info@urdaibai.com

W. www.urdaibai.com

URDAILIFE

BERMEO · Bizkaia

T. +34 649 002 301 | E. kaixo@urdailife.com

W. www.urdailife.com

199

WALAVENTURA

BILBAO · Bizkaia

T. +34 605 713 885 | E. info@walaventura.com

W. www.walaventura.com

WILEXTOURS

GETXO · Bizkaia

T. +34 665 642 947 | E. pablo.perez@wilextours.com

W. www.wilextours.com





nekatur

Zatoz Euskal Herria ezagutzera eta hartu ostatu Nekaturek eskaintzen dizun landa-ostatuetao turistikoa.

- Etxe osoak, logelak, apartamentuak...
- Deskontuak Euskadiko baliabide turistikoa.
- Opari bonu eta txekak.
- Komisorik gabeko erreserbak, preziorik onenekin eta kudeaketa kargurik gabe.

www.nekatur.net



Hemengoa, zalantzarik gabe. Inconfundiblemente de aquí.

Paregabeko ingurunea eta
bizitzeko modu bakarra.
Un entorno único y
una única forma de vivirlo.



euskadigastronomika.eus

EUSKADI
BASQUE COUNTRY
Gastronomika



EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO

TURISMO, MERKATARITZA
ETA KONTSUMO SAILA

DEPARTAMENTO DE TURISMO,
COMERCIO Y CONSUMO



Babestutako Naturaguneetako Bidezidorren
Sareari buruz gehiago jakiteko:

ARABAKO FORU ALDUNDIA

www.alavaturismo.eus



BIZKAIKO FORU ALDUNDIA

www.bizkaia.eus



GIPUZKOAKO FORU ALDUNDIA

www.gipuzkoanatura.eus

Gipuzkoako
Foru Aldundia
Diputación Foral
de Gipuzkoa



ETORKIZUNA
ORAIN
Es futuro

Argitaraldia:
2025

©:
Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioa.
Turismo, Merkataritza eta Kontsumo Saila

Argitaratzailea:
Eusko Jaurlaritzaren Argitalpen Zerbitzua
Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco

Edukien koordinazioa:
Basquetour Turismoaren Euskal Agentzia.

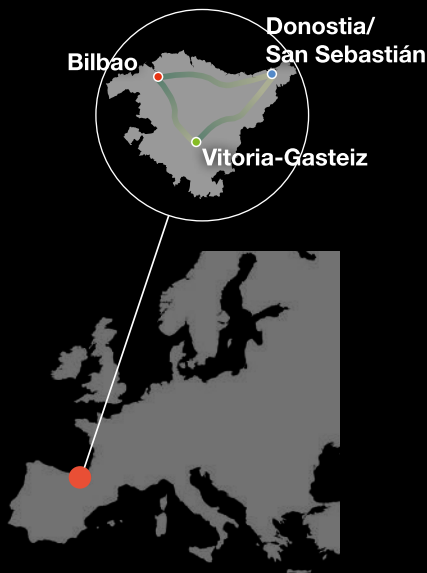
Diseinua:
EPS Comunicación

Argazkiak:
Basquetourren irudi-bankua (zenbait egile).
Euskadiko turismoko eskualde-erakundeak.

Kartografia:
Lurralde Plangintza, Hirigintza eta
Hiri Berroneratze Zuzendaritza. Eusko Jaurlaritza.
Hazi Fundazioa.



Eskubide guztiak erreserbaturik daude. Debekatuta dago gida honetan bildutako testu eta irudiak osorik eta/edo zatika erreproduzitzea erakunde argitaratzailearen eta egileen alde aurreko baimenik gabe. Eskertuko genizuke gida honetan aurki ditzakezuen akats edo omisioak guri jakinaraztea, honako honetara idatziz: outdoor@basquetour.eus



turismoa.euskadi.eus/eu/

EUSKO JAURLARITZA



GOBIERNO VASCO

TURISMO, MERKATARITZA ETA
KONTSUMO SAILA

DEPARTAMENTO DE TURISMO,
COMERCIO Y CONSUMO

Eusko Jaurlaritzaren Argitalpen Zerbitzu Nagusia

Servicio Central de Publicaciones del Gobierno Vasco